（康德四年十一月十一日 第三種郵便物認可）

濱江日報

康德四年十一月一日發行

發行人 編輯人 印刷人 [illegible]
發行所 哈爾濱道裡[illegible] 濱江日報社 印刷所
電話 [illegible]
朝刊 每份八分 一個月一圓四角 外埠加郵費兩角
晚刊 每份三分 每月五角 外埠加郵費一角

第一七三號

本報今日出版二大張

冒豪雨晝夜猛攻中
日軍又將阜寧佔領
已於七日午前十時堂堂入城

上海七日國通電：上海軍發表，佐藤枝隊，四月五日以來之豪雨，猛攻阜寧，昨六日夕刻時，已完全佔領，七日午前舉行入城式，爲策應佐藤枝隊之作戰之石部枝隊，六日午前中於通州附近之上陸完了，即開始進擊，以一部掃蕩通州西北地區敵遊擊隊中。

上海七日國通電：不堪飯塚津田部隊之亘一晝夜不息猛攻之敵，六日午後，遂放棄阜寧縣城，開血路於西方而潰走矣。我軍五日早朝，進到射陽河南之地區，對於前面之強固的敵陣地，以一部隊當之主力，向約八基羅下流移動，由敵之防備弱之地點，一舉強行渡河，而作戰矣。我軍由東北兩方面肉薄阜寧城，而此時燕著之天候，忽化爲加以雷鳴之豪雨，道路即變爲泥濘，將兵之勞苦倍加，然士氣仍不衰，五日夜，始終於夜襲戰爭，至六日天明時，全線一齊開始攻擊，與城內之敵，返復激戰中，至沒頃一部由東門，其他之一部由北門，舉喊聲突入城內，遂將同城佔領，而舉凱歌矣，同夜續行城內之掃蕩攻擊，因七日午前十時始，佐藤，飯塚，津田之各部隊長，率幕僚由東門堂堂入城矣。通州上陸以來，實爲五十日間云。以阜寧爲據點，阻止我北上之敵兵力約達一萬，爲有力之部隊，而因亘一晝夜之我軍之猛攻，約失其兵力之三分之一，他者完全喪失戰意，於泥濘中亂竄，向淮陰方面敗走中。

對日華事件
澳門嚴持中立態度
對不逞華船已向黨國警告

香港六日電：上月十七日突有對華南沿岸警戒中之日軍艦艇挑戰之武裝小型商船及小舢板羣中之白色高速艇一隻，日軍即予反擊，乃向澳門領內逼入，關此事件，同地乃葡萄牙所屬領土，故自事件後帝國政府持慎重之態度，對澳門政廳提出嚴重抗議，澳門提督前月二日，對日中村香港總領事以公文回答，此後對日華兩事件持嚴正中立之態度，對中國不法船舶之行動，有所警告並禁止通行。

澳門政廳從來對于澳門在籍之船舶，勵行嚴重之登記，取締不逞分子之行動並持嚴正中立之態度，此後方針無何等之變化，將於各要港等地對華人所有小船登記更加嚴重，如有防害中立條約之小船被發見時，必加以嚴重之處罰，對日本軍艦有攻擊之嫌疑或行動時，必充分取締之，在此關於中立事件，更再嚴正闡明云。

張羣一派和平論
日方不睬理
今後將監視其推移

上海電：前國民政府交通部長，現居漢口任政府行政副議長重職之張羣，值此時局嚴重之際，出現上海，致滬上外交界捲起一大衝動，已詳前電，目下張羣寓於法租界某華人宅中，顯係携有漢口政府之使命，該張在頑劣無知徒呼焦土抗戰之漢口政府內，與汪兆銘，孔祥熙等，暗中形成一和平派集團，今渠與英法大使之歸滬，同來上海，雖對和平說尚不知有無誠意，而其向携新使命來任之嘉大使，對遠東政策密謀方案者當必無誤。

中國駐京城范總領事
對國民政府之痛心語

國民政府之外交，專以日本外交之無誠意爲口實，極力迴避，不與交往，因之雙方背道而馳，愈不接近，其實無論就實際或就情勢所趨，日本之希望於中國者，至爲簡單率直之行爲，就天時，地理，民族，言之，日本之於東亞，實有與中國切實親善之必要，希望於中國執政當局者，僅爲三大要件，一，中日政治經濟之切實合作，二，合力防範歐美諸國之經濟侵略，及防範赤化之侵入東亞，此三大要件，若不加防堵，不但爲中國之亡國元素，亦即爲日本之利害所關，故日本當局不惜以全力防衛，雖爲自國前圖設想，亦即爲中國之永久安全計也。乃中國歐美派諸公如孔祥熙，宋子文等輩，因自幼生長於歐美，習慣性情，專以深悉歐美風情爲自得，不問國情之合適與否，玩弄國事，以日本爲仇敵，其實日本自明治維新以來，政治工商之所以能如今日之隆盛者，以通國朝野順機應變最爲得策，而中國專事唱高調自私爲專長，遂致相形見拙，尤且至死不肯覺悟，不以依歐美爲可恥，專以仇日爲得計，故一言以蔽之，中日之衝突，擾亂東亞大局者，使中國四億民衆投入無底陷阱者，歐美依存派，實爲唯一罪魁之。不悉中國內情者，以爲近來中國軍事，政治，外交，均爲蔣介石一人所把持，其實蔣氏僅爲軍事家中之梟雄而已，對政治外交，頭腦極爲簡單之人物，實際上蔣氏除對軍事不肯稍鬆一步外，對政治外交之實權完全把持於歐美派之手，如汪精衛固爲融和歐美與東亞之政治家，其個人理想，時有與日本合作之觀念，然其理想不但未能實現，而前年幾將性命犧牲，此固係歐美派所施之把戲，故蔣汪二人在表面上，雖爲軍事政治之最高權力，其實均爲宋美齡以下宋子文，孔祥熙等一般宵小所包圍，誠爲最令人憤激不置者也。

故中日衝突之欲求解決，除中國當局者對上述三大要件澈底覺悟外，歐美依存派之勢力，如一日不倒，則中國國事終一日不堪聞問，至對共產黨之禍害，中國苟能一旦覺悟，固尚不難與其清算，蓋共產黨實際勢力，已被各國防共陣所圍困，僅在中國尚稍有活動餘地，倘一旦在中國被逐，則其勢力恐終難再起，綜之共產黨之被滅，僅爲時間問題耳。部人在中日事變前，因以情勢日趨嚴重，倘一旦發生破裂衝突，恐中國前途危殆不堪，乃以私人情誼往來奔走之於東京，南京，廬山間，前後竟達二年餘之期間，日本朝野，固曾懇切剖解，冀中國當局之醒悟，豈知往還數十次，雖舌疲唇焦，一經歐美派所聞，即被目爲杞人憂天，識爲不認識新潮流趨勢，以爲對於中日交涉有把握者，豈知事變發生以來，固不出所料，故此次轉向於新政府，純因對國民政府痛心已極，且知新政府中如王委員長諸人，不但爲多年友人，尚有志同道合之流，今後惟係本個人歷來方針，向上述三大要件上往前邁進，俾爲東亞和平做作貢獻，即全體在鮮僑胞，對此亦萬分贊同，故現在釜山，平壤，新義州等處領事館，均統轄於京城總領事館，數萬僑胞生活尚極安穩，京城總領事館設有華僑小學一處，在鮮僑胞固絲毫未受事變影響。

女律師失踪案
眞像業已大白
屍體在津發現

北京訊：京市著名女律師王孟齊失踪案，虛懸數月，關於王之眞實踪跡，迄杳如黃鶴，王過去在本京交際廣闊，各界人士多甚知之，以故關心王之失踪之謎者頗不乏人，此案經當局沿槃線索，業將嫌疑犯王維垣等三人逮捕羈押偵訊，茲悉本京當局與津市當局，連來縝密研究及偵察，業在天津英租界內，將王孟齊之屍體尋獲，於是王孟齊之屍，遂已確定，同時，在押之王維垣，因王之屍體已被發現，遂供承認，其理由爲『擺不脫』，轟傳多日之女律師失踪案，至此已漸見水落石出，想不久之將來，全案將可逐步迎刃而解。一切詳情。本京警察當局尚須繼續偵查秘訊，聞俟偵訊口供竣事後，即將移送法院訊辦，至各項詳情內容，亦須俟正式提起公訴後，方可發表。

皇軍意氣冲天
上海軍一齊向北猛進

上海八日國通電：於安徽平原展開之堂堂的攻擊陣地之已整之皇軍各部隊，四日進擊之命令之下，以決河之勢，勇躍開始北進行動矣。關於右者，上海軍七日午後如次發表：上海軍七日午後九時發表

一，於淮南地區久待戰機中之我精銳各部隊，四日當時之炎暑，一齊開始進擊，有意氣衝天之概。

二，○○部隊擊破北肥河之敵陣地，四日夕進至王莊鎮東興之線，繼續攻擊中。

三，○○部隊，與右部隊連繫北肥河進至○○之線。

四，○○部隊擊破淮河北岸區之敵陣地，向渦河北岸區前進中。

五，○○部隊由○○進發。

不堪日軍之猛攻
李宗仁向蔣請援
蔣竟發出須死守覆電

上海七日國通電：於津浦隴海兩鐵路附近，布防陣地之中國軍，最近益感威脅，第五戰區司令李宗仁，早已向蔣介石要請向徐州單城方面增援，若不急速增援時，恐難以死守，向蔣介石發此悲鳴，而蔣介石則返復以李宗仁須自立於前線，以當督戰防禦之責，若迄本月十日前失守陣地時，則付諸軍法處置之覆電，事已判明，右可見蔣介石之如何重視同方面之作戰，且威脅威者矣，據情報云，蔣介石於緊急軍事會議之結果，來十日內以機械化部隊及廣東，廣西之新編優秀軍隊八師，向徐州方面增援，同時爲奪回單城方面之故，傳決於此數日中派援軍云。

廬州會戰期迫
前哨開始接觸

上海七日發國通電：向廬州攻擊前進中之中野，古賀等諸部隊，不以被雨所澆山岳地帶之難行軍爲意，進出於廬州之前面，已開始前哨戰，廬州人口四方扼水陸交通之要衝，爲江北防備之要點，敵集結大部隊於此，以橫阻日軍之前進，試其頑強之抵抗云。

奉市聯合協議會
第二日情形
討論行政及產業

奉天七日國通電：協和會奉天市聯合協議會，弟二日自午後一時再開：

△行政關係

一，爲設立市會之故，關於促進市會法之制定之件

△關於金融關係，產業法規發令促進之件。

一，關於奉天都市金融合作社，減低率之件。

△產業關係

一，提出關於營口港利用之增進之件附議之，均定廻送省聯，最後關於道路建設，並改修之件，關於促進交通機關之整備之建築物取締之件，及其他數件，種種審議之後，午後五時終了矣。

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積（坪或方丈）	東西至	南北至	失照號碼	失照年月	丟失原因
姜過周	烏吉密保三股流甲	荒熟地	三一五〇	孫占唐 / 齊殿齡	王儀 / 王恩陞	紅契	大同元年三月	事變丟失
顧順德	元寶鎮保鎮南甲	同	九〇〇	界堆	界堆	青字照	同	同
趙運堂	老街基保姜家溝甲	同	九〇〇	鐵道 / 馬學田	盧振連 / 馬學田	紅契	同	同
姜福成	烏吉密保慶喜甲	同	九〇〇	楊萬有 / 劉榮	小河 / 崗分水	買契	同	同
任盛德	同	同	二二五〇	崗分水 / 河心	孫玉連 / 李玉德	同	同	同
任惠堂	同	同	九〇〇	河心 / 楊玉春	分水 / 孫泰祥	同	同	同
鮑丕長	老街基保青川甲	同	八二五〇	沙振儉 / 本地	封堆 / 分水	荒字照	同	同
趙桂榮	街基保由義社三甲	同	四五〇〇	界堆 / 王鳳林	界堆 / 道	同	同	同
同	基街保元寶河甲	同	一三七二五	本地 / 九十九號	封堆 / 鮑丕長	同	同	同
沙振儉	同	同	二一二五〇	九十八號 / 封堆	封堆 / 七十八號	同	同	同
沙振科	街基保大青川甲	同	二二五〇	道 / 鮑丕長	封堆 / 鮑丕長	同	同	同
沙振久	街基保元寶河甲	同	三一〇〇	九十四號 / 九十六號	一百號 / 八十號	同	同	同
汪景秀	同	同	一五六五	一百號 / 九十八號	封堆 / 九十六號	同	同	同
允升堂	同南金甲	同	二七〇一	金沙河 / 袁成祥	大泥河 / 袁成業	同	同	同
孫永恩	同青川甲	同	六七五〇	四十72號 / 四十九號	五十一號 / 四十一號	同	同	同
永安堂	同	同	六七五〇	四十一號 / 二十二號六十九號	五十號 / 四十號	同	同	同
天德堂	同	同	九〇〇	五十七號 / 五十九號	界堆 / 五十21號	同	同	同
泰和堂	同	同	八〇〇	五十八號 / 河	六十號 / 六十七號	同	同	同
吳永和	同	同	一三五〇〇	恒正堂 / 萬庭芳鄭	春生堂椿樹堂 / 璧張連元	同	同	同
趙清泰	西基保青川甲	同	一五七五〇	分水 / 周國柱	如王連第趙潤芝 / 姚海慶春堂永遠堂	同	同	同
郭富	同	同	四五〇〇	五十二號 / 五十號	五十八號 / 四十八號	同	同	同
國正堂	同	同	九〇〇〇	王福堂 / 吳永和	春生堂吳永和 / 張連元	同	同	同
張海峰	同	同	四五〇〇	五十一號 / 六十九號	五十八號 / 四十九號	同	同	同
王勳閣	老街基保珠子營甲	荒熟地	三三七五	分水 / 張姓	道 / 張姓	荒字照	大同元年三月	事變丟失
興豐堂	元寶鎮保楊家店甲	城甸	七一〇九	封堆 / 河	六七六號 / 河	同	同	同
盧成和	烏吉密保三股流甲	荒熟地	七五六〇	孫殿盛 / 張殿仁	河心 / 橫道	買契	同	同
劉福	同	荒地	一〇五〇〇	張全盛 / 張永金	分水 / 河	同	同	同
王蓮芳	同	同	六七五〇〇	丁玉璽 / 孫士海	甸心 / 小溝	同	同	同
李長明	老街基保二隊甲	荒熟地	二二五〇	王鳳 / 郭占祥	劉匯泉 / 郭雲升	同	同	同
張緒庚	烏吉密保三股流甲	同	四五〇〇	朱子彪 / 鐘雲峰	朱子濤 / 嶺崗	荒字照	同	同
王福	同	同	四〇〇〇	孫萬昌 / 呂殿鈞	孫 / 孟憲玉	同	同	同
王英洲	同	同	一八〇〇〇	大青山分水 / 水甸溝	福壽堂 / 嶺分水	買契	同	同
朱子濤	同	同	四五〇〇	福善堂 / 鐘雲峰	朱子嵩 / 張緒庚	荒字照	同	同
李士維	元寶鎮保居仁甲	同	四五〇〇	小河 / 界堆	莊萬春 / 段有才	紅契	同	同
林香春	烏吉密保三股流甲	同	四五〇〇	倪永福 / 徐貴	泥河心 / 六道河子	荒字照	同	同
劉國士	同	同	四五〇〇	何運海 / 叢士榮	趙金升 / 姜政海	清字照	同	同
孟照禮	同	同	四〇〇〇	山分水 / 山分水孟	孫萬昌 / 山分水	荒字照	同	同
敬□堂	黃玉河子西南岔	荒地	九〇〇〇	德鳳堂 / 本地	本地 / 德厚堂	收據	同	同
同	同	同	九〇	本北荒 / 福潤堂	本荒 / 明遠堂	同	同	同
同	同	同	一〇〇六三	河 / 福潤堂	河 / 本地	同	同	同
三義堂	同	同	六〇一六	慶升堂 / 河	本荒 / 孫廣榮	同	同	同
宋大發	老街基保坡南甲	同	一二〇〇	張玉林 / 宋大發	河 / 于海亭	紅契	同	同
立發堂	珠河保阜豐甲	街基	三六〇〇〇	李清山 / 道	候振五 / 道	基字部照號碼不詳	同	同

右記失照自登報日起滿一個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明

珠河縣長 劉實

曾任京津星命研究會會長

隆中策

明清民初人物誌　小字兩元 大字三元　七月一日出版定價三元 預約兩元六月一日截止

命理 滴天髓 精華 紫微斗數全書 出版定價 預約同上 宣微

到哈寓道裏中央大街北京旅館二樓六號談命兩圓批命五元起碼曾觀士人有長於學問而科第維艱商人有精於經營而營獲至厚命理有還淘不謬也

發行地址奉天商埠地北二經路永慶里隆中策宅

道裡
湧海居遷移新址
在新城大街一四五號國際協報舊址
屋內寬闊・空氣清潔・極合衛生・歡迎・各界公餘之暇・駕臨會友談天・

補血 強精
補爾多壽

愛護兒童之秘訣。及保健子女的要方。併不在乎錦衣玉食。而全在於營養適得其宜。營養若不得其宜。則縱頓々食用山珍海味。亦毫無補益於身體。「補爾多壽」乃爲嬰兒最育之補品。保健兒童絕妙的名藥。內含之諸要分。均爲營養嬰兒必備之要素。功能佳良營養，健全發育。堅實骨肉。靈敏腦筋。增強記憶。健壯體格。補充精氣之精力。一掃所有的病疾，自消化容易。服後全部即爲所吸收。變爲人體最重要之構造成分。故爲健強虛弱病衰體質。尤其於愛護保健兒童上。實爲無上絕妙之名品也。

補爾多壽卓效

男子服之　生精補血。培元壯陽
女子服之　調精活血。安胎種子
老人服之　氣血壽固。心腎交暢
幼童服之　聰明益智。助長發育
有病服之　去病若失。恢復健康
無病服之　壯體強身。精力絕倫
藥分五種　各奏專效。一年四季。咸宜服用
味美芳香　人都愛用　茶及咖啡。併用無妨

總發行所 株式會社 藤澤友吉商店
大連市山縣通七番地
奉天加茂町十五番地
天津法租界三十三號路三七

希總統訪意之際要請

意王及后訪德

意王允於明年前往

羅馬七日國通電：希特拉總統，歷訪意大利各地，實行與莫索里尼首相，意大利王室之交歡。現據巴斯通信社，羅馬支局，確實之情報，而所報者云，希特拉總統，於德國元首之資格，要請意大利國王，也瑪紐耶維三世，並也烈那皇后之公式御訪問德國，傳於離羅馬京前，將有捧呈正式招待狀之預定云。

又兩陛下之御訪德，預定於明年，至其日期，暫時尚未決定云。

德意軍事內容

為互相援用兵備

東京七日本報專電．羅馬電：希特拉與莫索里尼已行會見，由消息傳稱，對諸說紛紜之德意樞軸，更新軍事的互相援助之事，決定以德意樞軸更新軍事的協力為其目的，為處對歐洲之和平的建設，為有防衛兩國共通權益之意義，為完成此意義，援用德意整備之兵備之事，屬當然者，意大利之兵備，已見諸於五日拿波里之觀兵式，蓋為希特拉以下德意志首腦部確認者，兩國之兵備，將來更擬行強化之同時，德意樞軸，與凡有之協定形式相同，包含鞏固之兵力的援助云。

確立東洋和平根本方針

排擊抗日容共策

王委員長與日朝野會談抱負

東京七日國通電：王克敏氏自一日來朝以來，與日本朝野各方面，確立進行無隔意交換，關於東洋和平之根本方策，及日滿支三國提攜諸重要問題，意見綜合其與日政府首腦部會談之結果如左：

一，盡全力潰滅蔣政權

一，帝國政府極力與新政權提攜協力，向確立東亞永遠和平而邁進。

一，新政府東亞之大局的見地，斷乎排擊容共抗日政策，努力於政治，經濟，文化其他方面，一切以舉日支共存共榮之實，兩者意見須完全一致，如斯今後日支兩國政府，應進行基礎的方針，已經明確決定，持有東洋和平，則將來極有重大意義之王委員長來朝之目的，已完全達成云。

希總統演說

昨向全世界放送

東京七日國通電：訪意中希特拉總統歡迎會，明八日於羅馬別奈丑阿宮舉行，與此關聯之希特拉總統之演說，由八日午前五時四十五分，（滿洲時間）亘約二十分鐘，直自現地向全世界放送，日放送局，亦轉向全國放送云。

滬海關從業員

大部復業

上海七日國通電：憂慮海關從業員有不穩之情勢，勞福特上海稅關長，直與從業員代表會見，言明在接到總稅務司梅司氏何項指令之前，須按以往繼續進行業務，撫慰一般從業員，如斯各從業員一應接受，正午以後大部分已復業云。

對於捷克與法蘇間互助條約要求修正

希總統要求莫首相支持

羅馬七日國通電：希特拉總統，五日參加蒲里灣之意大利海軍豪華大觀艦式，於戰艦加布爾號上，與莫索里尼首相，作第三次會談，據哈瓦斯通信社羅馬支局之觀測，其「會談，主要者以集皆於捷克問題，在該席上希特拉總統，有對於捷克政府，以蘇聯捷克，法國捷克兩相互援助條約為基調之外交方針，要求修正之意向，雖不要求兩條約立時廢棄，但必求其緩和」云。以表德政府之意向，而求莫首相之好意的支持云。

北海帳房重要聲明

為聲明事敝帳房於大同元年曾由各股東合貲建造北海輪船一艘當時股東張首臣認納股本十八股今股東張首臣因有正用特煩中人說允將其原認股本十八股核價國幣一萬零五百圓整如數兌與敝帳房張顯公各股東名下管業此後敝帳房一切權利義務完全與張首臣及其族弟張益三無涉除向法院辦理所有權移轉登記手續外特此登報聲明

北海帳房 接股人 張顯公 兌股人 張首臣

失照聲明作廢

頒名孫維義住址同坐落照號六八六四〇坐落六區馬海屯地目熟地面積二坰四至東至王姓南至道西自北

右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明

雙城縣長吳奎昌

新設日本口語文法速成班

早班，七點十五分至八點十五分，一班

晚班，八點至九點，九點至十點，兩班

修業期間，兩個月

開學，本月二十五日

高等日語讀本班 午後七時至八時，一班

日語會話班 午後八時至九時，一班

校址：道裡斜紋四蹬街七號

市署立案 育才學校 打字 日語 簿記 科招生

一，打字科 普通班三十名，速成班十名，完全班（帶日文）十名，練習班十名 機器種類，新式雙手機，萬能機，標準機，縱橫機十數架

二，日語科 專修插班生二十名，隨到隨考補習班名額不限（教授科目，文法，會話，讀本，數學，國文，簿記）

三，簿記科 普通班三十名，速成班二十名，會計研究班十名，科目，商業簿記，銀行簿記

四，宿膳及體育 育場，為遠道求學便利及經濟計備有清潔宿舍及伙食並為提倡體育養成身體健全之青年起見備有新建設之籃球排球運動場募集體格強健技術精良之運動員半費入學〔詳章函索即寄〕

校址 哈爾濱（一）道裡外國十七道街十七號（二）道外正陽十六道街路北六號：自動電話二〇八九番

逐毒淋濁丹

凡傳染花柳病梅毒者請速服特效藥能生新血，以新血的力量逐去舊血中之毒素而殺其菌澈底廓清，決非頂藥，故無截毒，敗胃絕嗣之弊，輕者一盒而愈，重者二三盒除根。一盒而愈，此丹是清血，解毒，▲定價每盒國幣二元。

海龍散

此散專治疳症，小便破爛，久不收口，擦之立時長口生皮，但必須內服逐毒丹，使其內清外長，定然好後不發，▲定價每盒國幣一元

瘰癧雄珠丹

凡瘰癧鼠瘡其種類甚繁，今將統治之妙方配解成丸，而餉同胞，不論男女老幼，遠年近日，各種瘰癧鼠瘡未潰者消滅於無形，已潰者，指日可痊，不痛不癢，毫無痛苦，病輕者二料痊愈，重者三料除根▲每盒一料二十四付、定價國幣二元外埠函購，每盒郵費二角，款到即寄

（總批發處天津黃緯路閻氏製藥所出品）

哈爾濱總經理獨家經售 道外桃花巷街 閻氏藥房 上樓

失照聲明作廢

頭名王明柱住址同坐落照號不詳坐落七區廟白二甲三地目熟地面積十八坰三畝三分四至東至鐘雲茂南至道西本北

領名王明柱照號不詳坐落七區廟白地目熟地面積二甲三畝四至東至本國南至道西趙平北

右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明

雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢

領名劉錫財住址六區孫茂屯照號六七七四坐落六區孫茂屯地目熟地面積一坰九畝四四至東至呂姓南至道西荀北

領名劉錫財住址同前照號六七七五坐落同前地目熟地面積二坰四至東至邢姓南至道西姚北

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明

雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢

頭名劉仁富住址七區廟白頭甲頭屯照號三七九五五坐落七區廟白頭甲頭屯地目熟地面積二坰二畝五四至東至本姓南至道西方北

領名劉仁富住址同前照號三五一一二八坐落同前地目熟地面積四坰一畝七四至東至范壕南至道西北

右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明

雙城縣長吳奎昌

航業聯合局傳家甸發賣所遷移通告

道外十二道街本局傳家甸發賣所遷移於頭道街碼頭

由本月七日起開始辦公

新發賣所道外頭道街江岸

電話 發賣所主任九二二〇〇號 船客九三四七四號

庶務九三四七四號 貨物九三〇〇〇號

實票所九三三〇〇號 配船九三〇四〇號

買船票時請向頭道街新發賣所或日本國際觀光局購買為盼

出航廣告 哈爾濱航業聯合局 電話四九五二號

列左臨時船出船運航乞注意

一，客船

出帆日	出帆時	船名	航往地
五月九日	午前一〇時	『慶瀾』	富錦
五月九日	午後二時	『天安』	佳木斯
五月十日	午前一〇時	『紀賢』	富錦
五月十日	午後一時	『上海』	佳木斯－黑河

二，客貨船

出帆日	出帆時	船名	航往地
五月九日	午後四時	『永利』	富錦

乘船券請向傳家甸發賣所或國際觀光局（限一，二等）更關於旅行手續請向右記電話詢問可也

遺失匯票聲明

啟者鄙人於康德四年十〇月二十三日由哈爾濱道裡中國銀行開出濱字第B〇〇八五五六號王耀吉匯票一紙計華幣八十元正付款地濟南今因遺失除向該行聲明停止支付外上項匯票無論落於何人之手概作無效特此登報聲明 趙榮山具

失據聲明作廢

為聲明事鄙人於民國十九年九月間在依蘭縣管境湖南營富吉公司領放街基三號每號寬八丈長三十六丈其街基分為兩段前於大同元年舊歷八月十五日因伊通縣城內被匪搶掠一空鄙人失去街基收據二張號碼不詳嗣後多方調查永未得其結果特此作廢明聲

四至

第一號一段 南至正陽路中順成四道街東至田子元

北至正陽路中興發五道街西至德記

第二號二段 南至景陽路西平安四道街東至張殿臣

北至景陽路西同心五道街西至李麟閣

聲明人 韓文序啟

萬順興福記肉舖緊要聲明

茲為鄙號執事人王可芳君字馨溢現因另有高就已於前天聲明辭退一切事務均已交兌明白同時關於身股應得之紅利業已照賬找算清楚自此往後與敝號完全脫離關係此後王君在外無論操辦何事不與敝號相干除經王君立有辭帖以為憑證外前在號時該個人所辦之事概由王君自行負責恐未週知特此登報聲明

新安埠安順街 聲明人 萬順興福記肉舖謹啟

失照聲明作廢

領名那德魁住址同坐落照號七，二六四坐落六區正黃三甲頭屯地目熟地面積二十坰四至東至何姓南至道西英壕北

領名那德英住址同坐落照號七，二六七坐落六區正黃三甲頭屯地目熟地面積二十坰四至東至那姓南至道西何北

右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明

雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢

頭名敬修堂沙蘭鎮坐落寧安縣地目早田分面積六九坰四至東至徐水西旬子南至華北孫鎮村

右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明

寧安縣長袁恰瀛

川心店天聚東啟事

哈濱市鄉二區川心店天聚東商號於康德二年合資在穎鄉屯開設天聚東成記雜貨糧業生意執事人裴雲五於康德四年十月二十二日攜款潛逃彼時業已登報聲明並報告警署在案至今半載始將成記債務償還清楚計成記生意共賠國幣三萬五千五百餘圓將川心店天聚東康德三年度所得紅利及東本完全彌補尚不足外又借賣大有生名下熟地二十七晌一成地內有裴雲五應劈地一晌五畝隨者賣出抵補伊之欠款再裴雲五於民國十六年入川心店天聚東號中身股九瓮所得利益歷年按股均分東本以償還成記債務業已磬盡裴雲五之身股當然不能存在理應截止俟後川心店天聚東生意能否繼續均與該裴雲五斷絕關係為免生意外糾葛起見特此登報聲明

康德五年五月四日

永安號飯店擴充營業啟事

茲啟者本飯店專備應時便飯隨意小吃自開幕以來業已數載荷蒙各界之贊許以致顧客雲集本飯店所做之菜品其味之美其價之廉以及菜碼之豐滿早經各界之洞悉今為酬謝惠顧之雅意對於上項之一切更進一步之追求近感客室不敷應用對於顧客時常有向隅之不便深負各界之雅意今為便利顧客起見特將二階及三階樓房修理一新上下客室數十餘間客廳寬闊空氣流通樓上樓下俱設小賣部仍然照常應酬零星小吃隨意便飯如有喜壽宴會及歡迎送別宴會等亦非常適宜價目格外低廉如蒙光臨本飯店無任歡迎之至刻已工程完備特此登報聲明希各界惠顧諸君駕臨一試方知言之不謬也

道裏新城大街一四一番地（公園南側） 電話五六七三番

華樂舞台

五月八日

本台藝員早晚赴南崗廟會演劇

大同電影院

全部有聲

各種野獸表演絕技 新奇驚人偉大馬戲

今天開演

見所未見 聞所未聞

陶林公司出品

世界第一馬戲團 海京伯大馬戲

（下期演）二集 女鏢師

大光明有聲電影院

道裡中國九道街 電話六九五二番

最後機會 祇有今回 非同凡響 火速駕臨

三大貢獻

（一）母親 對白！有聲！ 血淚凝成 慈母心！ 感盡世間浪子

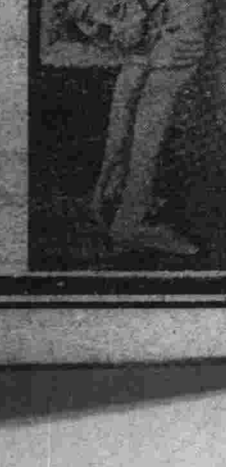
（二）紅樓春深 情絲綿繞！春色惱人！

臨別紀念最後三天 有新節目：

愈新奇！ 愈燦爛！！

美女曲藝團

「任何藝團不能與敵」 一般觀衆如此評論



有白熱化的歌舞，從未見過的曲藝，三十多個笑料，十八九個場面，二十多個舞姬歌師，還有……總之每場都能撼動你的靈魂！十二分的滿意！

急告 （十一日） 滿洲歌舞大會

有聲電影院

電話第七五〇四番

今天再接再厲兩大貢獻 午前十一時開

（本院由金巨津特聘）

響滿南北到處歡迎之第一流武術名手

彭雲起

率全體健全團員廿餘人一齊登台表演絕技

強化陣容

特請全國著名之魔術施家大鶴鳴登臺參加表演奇術

重要節目 空中飛人 台上飛車 足登雲梯 巧登木盆

星星女子飛車藝團

同時合演

滑稽！幽默！

女財神

藝華公司出品 全部對白有聲

主演：張翠紅 韓蘭根 馬陋芬 關宏達 善修 潘滌

光陸電影院

道裡外國四道街 電話三五四〇號

今日開演 日本舊劇

本埠第一遭！

本月十一日（星期三）准演！

新聞大會

廣見聞！增知識！開眼福！長學問！

三十大本・一次演完

日華事變新聞	十四本
滿蒙新聞	九本
國際新聞	五本
漫畫	二本

有聲大戲院

哈爾濱道外六道街 電話二九七五番

今天三大貢獻

（1）聯華影片公司出品 全部對白有聲巨片

到自然去 黎莉莉 金燄 主演

月月花花：有山有水

快快活活：

男男女女：無衣無禍

自自然然：

是東方的『泰山情侶』 劇情如江長大河一瀉千里

新的『魯濱孫漂流記』 劇力如倒海移山地動天搖

（2）武俠冒險激鬥驚人巨片 綠林奇女子 王春元 主演

（3）天永魔術團

下期放映 三大貢獻 票價二毛

亞洲大戲院

今日開演

明星公司有聲對白名片

女權 胡蝶主演

（加演胡蝶結婚新聞）

下期兩片合演 桃李爭艷 舞宮春夢

平安電影院

電話第四五一二番

今天公演 紅蓮寺 十三集

明星公司出品 武俠神怪巨片 胡蝶主演

同時合演

本院空前特別犧牲重金聘請週遊世界全球第一流武術幻術團……

大天一武術幻術團

全體男女二十餘人登臺表演；

你見所未見 世界獨一無二的 單輪自行車 在舞臺上 左右馳旋 特種技術 有！

空中絕技 新奇武術 歐西幻術 中外戲法 十樣雜耍

（節目繁多應有盡有）

王道慈光化洽萬民

誤入蘇聯籍之白俄衷心羡慕

＝轉籍入滿者最近已達五百餘人＝

白俄事務局長昨特發出勸誘書函

於東亞盟主日本庇護之下，浴王道之慈光，燦爛普照於北滿平和境地之農民，均得安居度日，孜孜樂業。故白系俄人，爲羡慕在滿蘇聯人之幸福，尤兼受國境河川，阿穆爾州左近之赤色政權下的威脅，均痛恨蘇聯之虐政，而羡望憧憬滿洲國王道之安適。將以在北滿之白系俄人爲母體，發揮指導融合重要機能。茲哈爾濱白系俄人事務局，最近以同文同種之在北滿蘇聯國籍人七千名中約七成，有五千名，熱望轉籍，脫出世人公歒之赤色蘇聯的羈絆，歸於王道滿洲國之傘蓋下，誓言忠誠竭力。自四月初旬迄今，一個月間，即有五百名轉籍者。鑑於現狀之要望，七日以白系俄人事務局長基斯里純氏之名，向蘇聯國籍人之白系轉籍者，發生勸誘書函。對今次之轉籍希望者，決免去從前之手續料二十元，及二名白系保證人，本五族協和之旨，每人均得身浴王道樂土之惠澤，脫出蘇聯人間地獄之慘苦，而歸滿洲，如旱天慈雨，誠爲福祉也。

哈市隣保委員會 一年來辦理事務狀況

哈爾濱市鄰保委員會，關於鄰保制度，自客歲三月十九日成立以來，各區委員，曾迭次開催會議，討論辦理事項，並研究進行方法。並邀請大連方面委員，暨新京市隣保委員來哈演講指導，以資借鏡進行。至五月初，遂開始實施辦理，屆至本年四月三日，恰爲一週年期間。雖預算無多，而各委員之熱心努力，實有出乎意外，使吾人感激不已者。原以惻隱之心，人皆有之，況各委員之資望素著，尤能當仁不讓，以爲善最樂爲懷。其所辦理事項，即以生業資金之貸出，及醫療救護二者爲宜。其他如兒童殘老之保護，及調查，訪問，相談，指導等，作爲輔助辦理。茲將康德四年三月迄今，一個年中，所辦理之各項事務件數，內容統計，簡略錄之如左：

一，生業資金貸出：㈠貸出人數，一四五人，（內日人一，滿人七十三，鮮人六十四，俄人七）。㈡貸出款額，三千六百三十圓，內五十圓者八人，四十元者十人，三十元者五十七人，二十五元者一人，二十圓者十二人，十五圓者五十七人。㈢返還款額，一千七百六十二元五角。㈣返還成績，各委員均能切實負責，調查保證人，亦特別確實，除少數特別貧困者稍延期外均能如期歸還。

二，醫療救護：㈠通院治療九件。㈡入院治療十七件。㈢居宅治療一百六十件。㈣巡迴治療五百十八件。（一，南崗，二，顧鄉屯，三，北新，四，太平橋，五，松浦，六，水鄉，七，香坊。）㈤診療所治療一百二十三件。㈥行旅人一百三十三件。㈦施藥一千一百三十六件。（一，恩賜財團普濟會，二，泰華醫院西孫委員，三，日本人私人捐助。）

三，兒童保護十六件（一，孤兒，二，失迷兒，三，被虐待兒等之保護救濟。）

四，殘老保護十九件，（殘老病瞎之孤苦無依者之保護救濟）。

五，死亡者取扱八件，（死亡無力埋葬者，此件均由委員個人捐募辦理者）。

六，精神指導：㈠職業相談二百一十六件。㈡一般人事相談三百五十六件。（一，教育上，二，衛生上，三，家庭上，四，育兒上，五，生活上）。

七，調查件數五百九十七件。

八，被訪問數五百五十八件。

寫眞：（右）極樂寺廟內之地藏王菩薩（左）極樂寺廟內之十一面觀世音菩薩

眉飛色舞勾搭成姦 你恩我愛熱戀難分

爲求白首相偕竟行背夫私奔 省警務廳連接協力緝捕公文多件

處在風俗、偷的花花世界中，關於誘拐或戀姦情熱，因而奔逃者，無日無之。茲據濱江省警務廳當局日來接得屬下各縣，以及他省，關於姦拐或私奔者之報告，請求協力通緝姦夫淫婦公文，有四五起之多，特綜合誌之如下：

○春子不貞與人偕逃○ 這件事是發生在吉林縣九台三台堡西南溝甲，門牌八號，住戶李東富之妻，李春子，年二十二歲，身高五尺，剪髮天足，性頗風流。家有傭人韓鳳閣者（二十六歲），前在同屯李洪家傭工，後至其家傭工，天長日久，全家人等，業已熱習，正當青春慾火盛熾之時，一雙男女，由眉目傳情之下，即行私通矣。韓鳳閣與李春子通姦後，其本夫李東富，並未覺察，但一雙野鴛鴦，爲欲白首偕老，免去眼中阻害起見，當私下計議，乃於本年四月間，一雙姦夫淫婦，乘家人夜中熟睡不備之際，相偕向北方德惠方面逃之夭夭，迄無踪影矣。其夫情急，當報告該管警官代爲通緝矣。

○同屯居住勾搭成姦○ 奉天昌圖縣第三區北窪子屯農人馮志海，現年三十一歲，身高五尺二寸許，長髮，紅臉，與同屯李張氏（三十三歲），發生姦情。馮與李張氏之夫李景庫，係同屯居住，彼此常相往來，於本年二月間，因天長日久，馮志海即與張氏勾搭成姦，熱戀姦情，爲欲偕老，乃於本年三月間，李張氏，則乘其夫不備，私領女孩丫頭（八歲），及姦夫馮志海，一併私奔無踪。現正經官警努力搜捕通緝中。

○戀姦情熱終至私逃○ 龍江省訥河縣拉哈街，十四門區，牌七號，住戶農民劉福堂（廿七歲）之妻，劉張氏，被農人徐寶安（三十九歲）誘拐逃走。劉張氏現年二十六歲，身長五尺許，長髮天足，與情夫徐某通姦後，於本年四月間，乘其夫劉福堂赴他屯辦事未歸之機，姦夫徐寶安，即携淫婦劉張氏，並帶四歲女孩，一併私逃無踪。各處尋覓無着，乃報告警所請求通緝。

○丈夫外出妻竟淫奔○ 龍江省拜泉縣利字二甲十六井，住戶農民李成琛之妻李楊氏，因戀姦情熱，乃與情夫私奔。其起原，有原住巴彥縣西集廠之農人王財者，年約二十許，中等身材，足穿氈鞋，頭戴紅絨帽，由李楊氏之舅蕭明五者介紹，曾經借宿於李家，王財與李楊氏是否素日有私，外人不得而知。不料王財於李家借宿後，竟於本年二月中，乘李成琛外出有事之良機，竟偕同李楊氏並携帶國幣三百四十元，金鐲子一個，現銀一錠，金鉗子一付等物，私逃無蹤。當經李楊氏之婆母李于氏發覺，乃報告官警，現已通令各省縣協力通緝云。

濱江驛一看道口俄人 慘被滿人以石擊斃

原因：鑽越鐵絲網被阻激憤

日前午後四時許，於道外十七道街，南崗下坎，濱江站貨物處附近。俄人貨物員，慘遭逛極樂寺廟會之滿人二名，以石擊斃，厥狀極慘。其肇事情形，略誌於左：日來爲哈爾濱極樂寺浴佛法會，市內一般男女老幼，赴廟燒香藉以游覽者，連綿載道，絡繹不絕。而道外方面，一般居民，前往廟會之路徑，前者均經由某便道處。茲自濱江站建設以來，用鐵絲網將直赴南崗之便道遮斷，故一般游人赴廟者，極感不便。致往往有一般無知份子，爲圖捷便起見，特暗由鐵絲網鑽過。該站爲維持站內秩序，自六日即派一俄人某，於站內維持，不准隨意鑽越鐵絲網。至午後四時許，突來二滿人男子，希圖鑽越鐵絲網逕赴十六道街。當被俄人覩見，禁止鑽越，當逐令退出。該二滿人，於氣忿之下，大事辱罵。而該俄人明瞭滿語，聆聞罵聲，亦行還罵。該二滿人於詛罵之下，並引誘該俄人外出，希圖飽以老拳，以洩憤恨。該俄人以爲無事，不顧一切，憤怒不可遏，當由鐵絲網空隙鑽出，正伏身網下，頭部鑽出網外，身在網內之際，該二滿人，則一併跑來，由一人捽住頭部，一人以石向頭部擊去，聞砰然一聲，頭部破裂，仆倒於地，不醒人事，該二滿人見勢不佳，則逃之夭夭矣。當由救急車前往救治。而該俄人，已因腦漿受傷過重，已死去多時。該站當報警護隊，及電市內各警署，嚴重緝捕該二名兇犯，現警方正嚴重搜查中云。

第七十二號管烟所 昨晚一幕全武行

擲壺飛盌兩方各不相讓 頭破血流多時方始罷休

△△警察趕到帶赴分所訓戒了事

業經接收市營乙管煙所，經過市公署戒烟科努力整頓，改善內容，并規定一切限制章則等，條條有律，按步驟進行，不久即可達到戒煙之大使命矣。然因吸食者之不平等，故往往於管煙所內，發生衝突。更因各管烟所之執務人員，有之賴於官辦，自抬身價，忽視本來之營業宗旨，故引起吸食者之不滿。對此，戒煙科曾一再告知，務以營業作法爲合格，免去吸食者之怨聲。不料於日昨午后九時許，道外南十六道街西門內之第七十二號市營管烟所，突有吸食者男女二人，似爲夫妻，偕一小狗，至該所吸烟。甚於男女不許一室吸食，故二人遂隔室吸食，當時該小狗既屬畜類，當然行止不安，故於時，小狗遂亦登於炕上，適於該女客，在炕上燒烟之時，看燈者入室斟水，見狗上炕，且因炕上之白布單爲新鋪者，故看燈者當時頗爲不滿，飭令女客，不准狗上炕。因由看燈者將狗拖下，及看燈者出外，狗復上炕。該看燈者又經過見，故猛力將狗拖於地下，並用足連踢數下，因之狗痛叫喊，同時女客視小狗爲兒女，頗爲之心痛，故與看燈者辯論，因惹起口角，斯時該男子業有事外出，未在現場，及至由外出，口角而互毆之時，該男子始行歸來。詢明理由，亦即加入戰圍，當時李看燈長等，見同夥被毆，均向上加入戰鬥。斯時全室吸烟客，見此情形，均不敢向前解勸，故全武行，竟有不可解之勢。因爲互相間，各不相讓，以致茶盌及煙槍，烟燈，同時飛起，相毆約有半小時，該男女吸客，業均頭破血出，而看燈者，亦均受傷甚重。彼時看燈長見巳惹禍，在無法擺佈之下，遂自動將鐙掉揭翻，誣該男女吸客揭翻者。此時乃報告本管派出所經警士趕至，乃將兩造帶至警所訊辦。嗣經警官加之一番勸解，雙方均不願成訴，一場風波，始告平息云。

道裡地段街 鐵道局宅 掘出手槍一支 子彈百四十粒

道裏地段街，一五八號，鐵道局宅內，居有鐵道局八站貨物處勤務之日人石離寅松，年三十五歲，於午後五時許，在局宅裏院種花，掘土之際，突然發現有長約八寸許之鐵罐一個，出而視之，內中盛有手槍一支，子彈六匣，計百四十粒。當於驚惶之下，急携往道裡經緯警察署報告。據該署之考查，該物係最新型者，其光芒被油塗染，故不辯新舊，想爲前舊北鐵俄人之物。

拍賣及拍定期日公告

債權人 東洋拓殖株式會社 代理人咸德一
債務人 馮福

右當事人間之康德五年（宿）第五號不動產事件馮福所有末尾記載之不動產拍賣如左本件不動產執行官占有之拍賣之日時康德五年六月六日午前十一時拍賣之場所哈爾濱區法院拍賣之方法投票拍定期日康德五年六月九日午前十時

康德 年 月 日

哈爾濱區法院

不動產之表示一，如另紙目錄所載此最低拍賣價額二萬四千五百二十一元六角七分整

不動產目錄一，土地坐落哈爾濱市中三區南崗木介街第零一五四號東至零一五六號西至零一五三號南至木梓廠北至要景街一，基地（附期限建築地權）一千四百八十三平方米突一六二一，建築物坐落哈爾濱市中三區南崗木介街第零一五四號東至零一五五號西至零一五三號南至木梓廠北至要景街一，基地（附期限建築地權）一千四百八十三平方米突一六二一，磚造二層樓房一棟地下室面積二百八十七平方米突零六二層樓房面積二百八十七平方米突零六附屬一，磚造平房一棟面積七十一平方米突九四

拍賣期日公告

債權人 伊萬，山別蘭
債務人 達尼洛維赤，帛洛金，

右當事人間之康德四年（月）第一九九號動產事件將伊萬，達尼洛維赤，帛洛金所有末尾記載之物件拍賣如左

拍賣之日時康德五年五月十三日午前十時

拍賣之場所哈爾濱市馬家溝連部街二八號

拍賣之方法競賣

康德五年五月四日

哈爾濱區法院 執行官蒋格列維赤

拍賣物件之表示

1.製木板機器 2.同上 3.大鋸於洛布司工廠出品 4.圓鋸 5.方鏇床 6.圓鋸 7.同上 8.製木條火鋸 9.鋸 10.雙刃鋸 11.圓鋸 12.同上 13.鐵木鋸 14.雙鋸 15.單鋸 16.旋轉機帶皮帶 17.同上 18.同上 19.懸匡 20.鐵桶 21.電表牌 22.掛鐘 23.小几 24.同上 25.花瓶 26.皮箱 27.西服灰色 28.同上 29.大甕 30.大鐵桶 31.整椅木料 32.同上 33.木板 34.木板條 35.木板 36.同上 37.綠色窗簾 38.無線電機 39.紅色書棹 40.書櫃 41.訂紙絨軟椅 42.圈椅 43.悶罐 44.衣架 45.鉛鐵頂細圓木柱存貨棚一座面積二八乘二三夫特附帶附加木板建築物

招生 教授裁縫

裁縫專家薩莫亦洛瓦新由歐洲返哈決再招生教授裁縫婦女小兒西服及大氅襯衣

願學者速來報名

道裏十五道街三十二號中央大街拐角十一戸二層樓上

接洽時間（晨十時至十二時 午後四時至六時）

哈爾濱 大陸學堂 招生

國民高等科各學年五十名
日語專修科 五十名
大學預備科 五十名
開學日期 二月十七日
（函索簡章須附郵票二分）
校址 哈爾濱道裏中國七道街二〇號

漢醫安達川 文源

前在八道街世澤藥房行醫 現移新城大街濟生堂應診 電話四一二三一

德利洋行

設道裡新城大街一八八號 公園對過電話四一二八五號 收買滿洲國舊郵票多少均可

哈爾濱 中央日滿學院 〔道裡中國三道街〕

募集 日語專修科 國民高等科 插班生徒

男女兼收・學費減收

鴻泰樓飯莊營業聲明

本號開設哈埠二十餘年承蒙官商各界賞許春光乍暖百草萌芽喜壽宴會日漸增多本號不惜重資托友八聘請哈埠著名廚師甘君擅長烹調經驗宏富對於南北大菜江湖專門巧妙結婚賀壽味美公道翅席燕席任隨要求方知言之不謬也 奉告諸君 本櫃道外六道街電話二七六九 鴻泰樓啓

武田病院

姙產業可住院 哈爾濱道裡石頭道街民會樓上
美國醫學博士 武田忠造
產婆 三好ヨシノ
電話 病院二七三七 自宅二八八三

律師池龍師

現又執行律師業務 聘請辦理訴訟或法律顧問者請駕臨接洽

道裡中國四道街西頭路南三十八號 電話三九三四

金城銀行

資本七百萬元 公積金三百六十七萬元 資產總額超過一萬二千萬元

總行上海 辦理一般銀行業務

分行及辦事處，南京，蘇州，常熟，南通，吳江，同里，鎮江，天津，北平，石家莊，吳縣，定興，保定，漢口，武昌，新鄉，彰德，大連，青島，鄭州，長沙，重慶，焦作，廣州，開封，西安，許昌，新浦，香港。

律師張德猷

事務所 哈爾濱道外景陽街大同公寓內 雙城東南隅樂業胡同路南張宅

代理民刑訴訟及涉外各案件並代繕呈狀

公寓電話五五三一番

專門耳鼻喉科

醫士 連次聶爾

道裏外國四道街二十五號第四戶松浦洋行迤西 電話二二一九

▲接診時間（每日午前九時至十一時下午四時至六時星期日停診）

東省實業株式會社 貸款

對於中下商工家 希借用者勿須介紹人親自前臨道裡地段街 東洋拓殖株式會社 哈爾濱支店內接洽可也

失照聲明作廢

領名 方傳孝 坐落 寧安縣臥龍保二道溝甲小荒地屯 照號 八八二 地目 旱田 面積 八垧三畝 四至 東至道 西至許姓 南王姓 北三個 右記照於時失如無自登報日期滿三個月無任何人之異議者均認爲無效特此聲明 寧安縣長袁怡滮 5，4，23

失照聲明作廢

領名 秦景春 坐落 寧安縣第五區蛤螞塘 地目 旱田 面積 七垧七畝 四至 東至道 西至所姓 南至李姓 北三個 右記照於時失如無自登報日期滿三個月無任何人之異議者均認爲無效特此聲明 寧安縣長袁怡滮 5，4，20

失照聲明作廢

領名 王錫山 住址同坐落 照號 一三二，四○○ 坐落 五區三三屯 地目 熟地 面積 七垧五畝 四至 東王姓 西王姓 南至道 北至…

領名 王錫山 住址同坐落 照號 一三二，三九 坐落 五區三三屯 地目 熟地 面積 五垧 四至 東傳姓 西…

領名 王錫三 住址同坐落 照號 一三二，三九 坐落 五區三三屯 地目 熟地 面積 二垧 四至 東傳姓 西王姓 南至道 北至…

右記照於時失如無自登報日期滿三個月無任何人之異議者均認爲無效特此聲明 雙城縣長吳奎昌 5，8

失照聲明作廢

領名 劉春林 住址同坐落 照號 五五六 坐落 二區萃廠屯 地目 熟地 面積 四垧 四至 東至道 西… 南劉姓 北至… 右記照於時失如無自登報日期滿三個月無任何人之異議者均認爲無效特此聲明 雙城縣長吳奎昌 5，5

失照聲明作廢

領名 周鏜 住址同前 照號 三四 坐落 十二垧 地目 熟地 面積 四垧五畝 四至 東至周 西至本劉姓 南至道 北同前

領名 周敬業 住址 五區白土崖子屯 照號 三四○九一二 坐落 五區白土崖子屯 地目 熟地 面積 六垧 四至 東至周田 西至周三業 南至道 北同前

領名 周荒業 住址同前 照號 三○九一三 地目 熟地 面積 五畝 四至 東至周 南至道 北同前

領名 周本業 住址同前 照號 三○九一一 地目 熟地 面積 三垧 四至 南至道 北同前

領名 周道業 住址同前 照號 三○九一○ 地目 熟地 面積 六垧 四至 南至王姓 北同前

領名 周楊 住址同前 照號 三○九○七 地目 熟地 面積 三垧 四至 南至道 北同前

領名 周鏜 住址同前 照號 四五六 地目 熟地 面積 四垧二畝五 四至 南至道 北同前

右記照於時失如無自登報日期滿三個月無任何人之異議者均認爲無效特此聲明 雙城縣長吳奎昌 5，4

失照聲明作廢

領名 白斌超 住址同坐落 照號 一二，九七四 坐落 六區廟蘭三甲十四屯 地目 熟地 面積 二十四垧 四至 東本姓 西唐姓 南吳姓 北至… 右記照於時失如無自登報日期滿三個月無任何人之異議者均認爲無效特此聲明 雙城縣長吳奎昌 5，6

失照聲明作廢

領名 吉爾當阿 住址同坐落 照號 六八八三 坐落 七區正白三甲十四 地目 熟地 面積 一垧 四至 東本姓 西馬姓 南至道 北至… 右記照於時失如無自登報日期滿三個月無任何人之異議者均認爲無效特此聲明 雙城縣長吳奎昌 5，5

失照聲明作廢

領名 王永英 坐落 寧安縣第四區興隆店 地目 旱田 面積 二垧一畝一分 四至 東王姓 西于姓 南至劉姓 北… 右記照於時失如無自登報日期滿三個月無任何人之異議者均認爲無效特此聲明 寧安縣長袁怡滮 4，26

失照聲明作廢

領名 王德聚 坐落 寧安縣第四區興隆店 地目 旱田 面積 一垧三 四至 東黃姓 西劉姓 南玉姓 北… 右記照於時失如無自登報日期滿三個月無任何人之異議者均認爲無效特此聲明 寧安縣長袁怡滮 4，26

失照聲明作廢

領名 玉成一 住址同坐落 照號 一八三三 坐落 六區正紅四甲 地目 熟地 面積 八垧 四至 東至道 西赫姓 南至本姓 北… 右記照於時失如無自登報日期滿三個月無任何人之異議者均認爲無效特此聲明 雙城縣長吳奎昌 5，5

失照聲明作廢

領名 楊殿鈞 住址同坐落 照號 六七九四 坐落 五區後七家子屯 地目 熟地 面積 一垧一畝 四至 東魏姓 西石姓 南至道 北… 右記照於時失如無自登報日期滿三個月無任何人之異議者均認爲無效特此聲明 雙城縣長吳奎昌 5，5

失照聲明作廢

領名 石璞 住址同坐落 照號 一八三二四 坐落 五區前八家子六屯 地目 熟地 面積 三垧 四至 東王姓 西道 南溝 北車 右記照於時失如無自登報日期滿三個月無任何人之異議者均認爲無效特此聲明 雙城縣長吳奎昌 5，5

失照聲明作廢

領名 劉寶山 住址 六區朱功屯 照號 一三二，三六三 坐落 六區朱功屯 地目 熟地 面積 一垧四畝 四至 東刑王 西… 南至道 北同前

領名 劉寶山 住址同前 照號 一三二，三六 地目 熟地 面積 三垧 四至 東刑 西賈 南至道 北同前

領名 劉寶山 住址同前 照號 一三二，三六一 地目 熟地 面積 八畝四 四至 東張 西趙 南至道 北同前

領名 劉寶山 住址同前 照號 宮張 地目 熟地 面積 四垧七畝七 四至 南至道 北…

右記照於時失如無自登報日期滿三個月無任何人之異議者均認爲無效特此聲明 雙城縣長吳奎昌 5，4

同茂東

機鋸工廠

特備大宗建築材料
大小木方厚薄板片
板皮燒柴灰條鋸末
各種箱料一概俱全
代割鋸口出品迅速
如蒙惠顧不勝歡迎

總工廠 道外東江橋外 電話九・二六四二號
分工廠 八站南木廠 電話三九三五・三七六四號

雜貨商店

新到各種春夏用品
新花綢緞時式襯衫
棉布雜貨毛布人絹
批發零售價值從廉

道裡十二道街 電話四二九七・六一七三號

失照聲明作廢

領名朱林 住址同坐落
照號一三二二五四
坐落六區朱功屯
地目熟地面積三垧三畝九
四至東至荒南至道
西邢姓北
右記失照自登報日期滿三
個月時如無聲請異議者不
論落於任何人之手均認無
效特此聲明5，5，5
雙城縣長吳奎昌

失照聲明作廢

領名劉人富 住址同坐落
照號六五九二四
坐落七區廂白頭甲頭屯
地目熟地面積三垧六畝七
四至東壕南至道
西至劉姓北
右記失照自登報日期滿三
個月時如無聲請異議者不
論落於任何人之手均認無
效特此聲明5，5，2
雙城縣長吳奎昌

德國 補爾精

戒煙奇葯

瓦德聶爾博士 發明德國製之 補爾精

乃強化身體返老還童之回春聖藥

如諸君從前及現在吸食鴉片或少年時誤犯手淫時
如諸君患性的神經衰弱未老先衰時
如諸君因患過花柳病慢性病曾服過各種藥而未能全癒時則請服補爾精
一經服天下馳名之德國製補爾精管保立見功效諸君試服補爾精之日即一生之紀念日也
數百萬曾服過補爾精之人莫不感謝此藥之功

補爾精有皮下注射劑為注射用
亦有粒型內服劑為內服用
說明書無償贈呈
各大藥房均有代售

遠東總經理 阿葛公司總批發處
哈爾濱道裡中央大街八四號

代理店泰昌堂藥房
〔哈爾濱道外正陽八九道街中間〕

同發隆百貨店

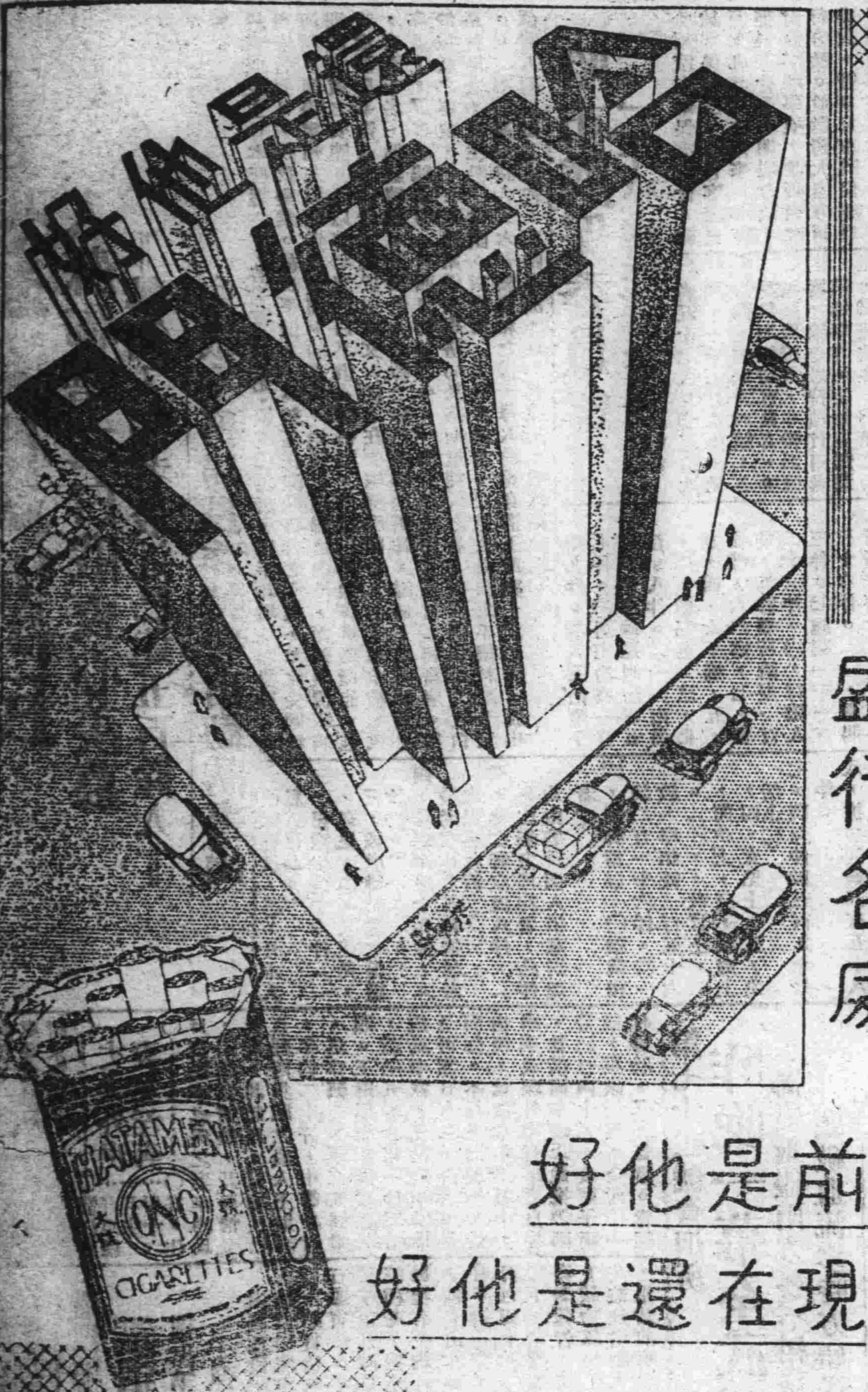
春季男女兒童大氅備齊

春風起！備袷衣

綢緞絲絨料
本店預備齊
花色又翻新
價碼又便宜

自來水筆各牌俱全

哈爾濱道裡新城大街 電話 一階五七一一 二階二三八五 三階三〇九一



品高價低
盛行各處

以前是他好
現在還是他好

CF-398

新市商場

春季男女西服大氅備齊

式樣繁多隨意揀選

電話・二七一六番
地址・道裏新城大街

良機萬勿錯過！火災後空前大賤賣！

現成衣服商店 滿奴法克杜拉 前邊特洋行從業員經營

道裡中央大街A一三〇號馬迭爾對過拐角第二門 電話七七〇七

價錢又減低

◎自二月二十日起短期火後大清理
西服良好材料每套十二元起碼
男春季大氅每套十五元五角起碼
女春季大氅每套十五元起碼
男棉大氅每套二十九元起碼
女棉大氅每套二十七圓起碼
皮大氅每套四十元起碼

◎各貨價目大減特減誠為賤中賤
女皮大氅每套十五元起碼
男女風衣每件十二圓起碼
男雨衣每件三元五角起碼

毛布布疋呢絨英國出品物美價廉各種細軟皮張頂上狐皮九十元起碼定做衣服自設工廠裁縫聘有專門裁縫技師專司量裁担保適體如意

絕對言不二價

雙妹老牌 花露水

牌子最老・貨色最好・係取百花之精・提煉而成・質料純粹・香氣撲鼻・故全國風行・即兒童亦知之

超等牙膏

雪齒固牙 潔口芬芳

生髮油

去垢爽潔 活血生髮

廣生行出品
各埠商店均有代售

總發行所・・廣生行奉天分行啓

國幣二十九元可買得大氅一件西服一套

以十日為限購者從速

萬勿錯過良機

請想是否等如奉送

照本發售以招徠全哈俾衆認識本店之物美價廉

本店言不二價

◎運到大宗英國西服材料每套衣料十三圓
夏季男西服十三元起碼
春季女大氅十七元起碼
男呢大氅十六元起碼
女絨大氅十六元起碼

◎大減價期間定做男女西服亦特別減價
男風衣十四元起碼
女披衫帶裙子十三元起碼
女夏季大氅十三元起碼

喀布倫—呼多蘭商店

道裏中央大街一二四號
中國九道街對過電話五九五七

福豐號百貨店

△一九三八年式……

男女風衣西服大氅

備妥大宗現貨恭候・駕臨選購・

有種類繁多的西洋毛布呢絨・有手藝精良的裁縫技師專司量裁・有自設的裁縫工廠裁做準保滿意・

哈爾濱新城大街 電話（一三七二七 一五九一九） 新京吉野町 電話（三三七四〇 三六二四六） 支店新京商埠大馬路 電話二一五〇八

便秘

Laxatol

緩下劑

拉克沙妥兒片

【包裝】
片劑　一〇片　五〇片　一〇〇片　各一瓶裝
粉末　一〇瓦　二五瓦　一〇〇瓦　各一匣裝

大便閉結之害

便通之於健康者、普通每日必大便一回至二回、若連續數日無大便時、定感不快、腸蠕動機能因之生變、續發種々之疾病、時因腸內繁殖各種細菌、而起腐敗現象、因之發生有毒物質、經腸管壁被吸收於體內、結果惹起頭痛・眩暈・嘔心・不眠遂害及健康就中於婦人・小孩、及患心臟腎臟病者爲害尤甚。

新緩下劑「拉克沙妥兒」乃根據眞正的學理而製成之新藥、早爲全國醫家所實用、臨床上須臾不可缺之藥物、奏效卓著、百試百靈、無味無臭雖婦人、老人、小孩、均易服用、久用不成習慣、用後數小時間、即可無痛排出多量之軟便、是爲本劑之特徵、而他藥所不及者也。

各埠大藥房均有出售

大阪市東區道修町三丁目
株式會社　塩野義商店

SL—23

振興祥銅鐵工廠營業擴充

本工廠開設哈市多年，新製堅固適用之送錢機，各種機器，新式銅牌匾，銅鐵欄杆等，向蒙各界惠顧，不勝感激之至，今經又加細心研究，精益求精，定價尤特低廉，以資擴充營業，而酬惠顧之雅意，仍希主顧倍舊賜顧不勝歡迎

地址哈爾濱道外南五道街路東電話二四一二番

補血滋養強壯劑

保利他民（ポリタミン）

保利他民的主成分、是曾經過人工消化的動物性蛋白質、即所謂蛋白質的精華阿米諾酸。服用以後、得無勞胃腸消化、而即能構成體內各部組織、以肥體豐肌、製造新鮮血液、以滋養四肢百骸、是以縱如下述病人等之消化不健者、也得安全應用。又本劑因能增進食慾、調節新陳代謝、鼓勵全身精力、輔助自然治癒、在常人服之、亦可增進健康、避免疾病尤如應用於肺癆等慢性病人時、堪稱兼有營養與治療作用的合理補劑。

【主治病症】
病中病後衰弱之人
食慾不振胃弱之人
產前產後病弱女性
虛弱體質的幼小兒

各大藥房　均有經售

醫家之實驗報告集附呈即寄

【包裝】
大瓶　五〇〇瓦
中瓶　二五〇瓦
小瓶　一五〇瓦

株式會社　武田長兵衛商店
總行　日本大阪市東區道修町
支店　奉天市春日町十三番地

97—461(3)

產婆

在哈已開業十六年

經驗宏富手術精良滿語流暢

對於接產不分晝夜隨招隨到希滿洲國官商各界利用之產婦幸甚人道幸甚

產婆　岡艷子啓

已遷至道裡田街三十三號樓上十五號（電話二一二六七號）

有患梅毒花柳等病者注意

逕啓者因有法國醫生「列拉依博士」新發明一種丸藥（習是服氣命哥果專治淋病尿道受過梅毒與毒串及花柳各等病凡服此藥者無不發生效也惟對此淋病患者小便痛疼如服該藥立即可止故此項丸藥分爲一號二號三號若花柳病較輕者僅用一二號雖能立即全愈重者得服一二三完號畢即收速效而此藥之證明前在法國巴黎已經醫學博士化驗有效特此通知住址道裏中央大街（即外國二道街）

德濟大藥房　自動電話二八一二號

秋林

株式會社

道裡……南崗

春季應時貨物備齊

歡迎定做春季大衣及西服

出售就製之大宗男女小孩大衣西服

（種類繁多）（價格公道）

布疋部

備有呢絨哈喇及絲織品

備有真正英國西服衣料

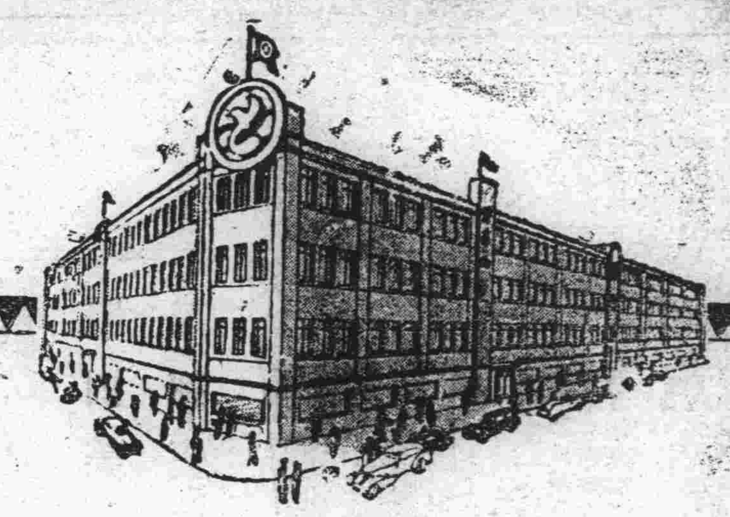
毛皮部

備有外國細軟毛張

專供裝飾春季衣服

所有貨物

價格低廉　品質優美



很暖和的春光明媚天氣來到了

敝店應時春季流行品大宗到齊

旅行用毛毯・提包・手杖・流行摩登帽子・

最新式領帶子運動用品・文具・化粧品・

烟草・洋酒・罐頭・點食・

其他豐富運到駕臨選購・精品價廉

登喜和百貨店

道裡地段街透籠街拐角

電　六四一二三一番

創作與批評

洋車夫

倫夫

『先生，兩毛五分錢去嗎？』
『不去！……』
『兩毛錢吧？——』
要坐車的人並不答言！
『喂！先生！一毛五分錢怎麼樣？』另一個洋車夫說。
『一毛五分錢(？)我們不是要飯的啊！』先前的洋車夫像有些謾罵的語氣，自言自語的，拉着車子回頭便走。
一毛五分錢的洋車夫，仍然的跟在要坐車人的後面。
『先生！請這邊吧！一毛錢。』
從街角裏，飛也似的跑着喊着；又來了一輛。
『好吧！道外十六道街！』
『十六道街？……好　吧……』
一團兒的黑影，漸漸的消失在形成直線的大街上。
這裡祇孤單的站着一個洋車夫！

×　×　×　×

晚上，一毛五分錢的洋車夫，照例的從飯館的門前經過，伊看着門前放着的車子，知道裏面有着用飯的洋車夫。
摸摸腰，回想起白天的事情，眼前浮着一個大的問號—？—我們不是要飯的嗎？……
拖起車子，低下頭去，伊飛也似的跑去了！

她的期待

—寒江月影—〔續〕

太陽漸漸的斜到天的西北角，一抹暗灰色的浮雲，遮住了它的笑臉，這時大地上的一切，都籠罩在這朦朧的暮色裏，街頭杆頂的電燈一個連着一個的發出了白晰的光芒，照在光潔的馬路上，愈發顯示得着這夜的清涼。

××局門上，嵌着一個百燭暗光的電燈，襯着那白色的洋樓，反映着這門前一片雪亮，門響處：出來了一對青年男女，並着肩，緩緩的下了台階，沿着馬路奔向他們的歸途『……』

今天下班怎麼這樣晚呢？……』希光一面走着一面向他的愛妻苓問

『早就下班啦，我們到樓上去念日文來，今天你不是說下班後給×科長餞行嗎？我以爲這時候你們的宴會還不能散，今天也許不能來找我，所以我還在樓上四下八隱的念日文，誰知道你還在樓下等着我呢？這真是太對不起了！』苓說着用眼角笑容可掬的溜了希光一眼，『又來這一套啦』希光笑了

『你來了這半天，爲什麼不叫夫役到樓找我呢？』苓又問『我方一進門，就遇見掛衣室的老李，我問他，說妳沒走，我就知道妳有事情，等妳一會要什麼緊……』希光答着『謝謝你』苓笑，希光也笑了『……』

得々……々……々兩種不同的皮鞋聲，錯雜的唱着夜的進行曲：……

一個中等人的家庭，室內陳設的非常簡單，除了一架鋼牀外，地上還放了一架寫字臺，兩把絲絨的靠椅，在屋的另一端，還有一架沙發，合一個花盆架，此外便沒有什麼了，這正是希光和苓的臥室而兼書室。

『……希光……你……你這是……作的什麼事？……難道說……這堂堂正正的好人家女兒；……給你來作妾嗎？……當初你說的什麼？……不是……已經退婚了嗎？……她爲什麼又回來？？……她爲什麼回來？……』苓坐在沙發上，一句緊似一句的問希光『……』連哭代訴。

希光坐在一個靠椅上，右手換着一支煙捲，手托着右肘，右腿搭在左腿上，一言不發的，在那裡拚命的吸着紙煙；兩個眼睛看着飄到空際的煙圈，倒好像很坦然的；不！不！也許是很發愁；他一支接着一支的吸，所以那砲台王的烟捲頭，也就一支跟着一支的跑向灰盒裡，一時這個灰盒却大感有烟滿之患，最後他又狠狠的吮了兩口，好像吮出了什麼主見似的，把烟頭很快的丟到盒裏，站起來，毅然的走到苓的面前，彎腰看看苓，還是在哭泣，他終於坐下了，緊靠着苓的兩肩上，歪着頭，對着苓的臉，『……苓！妳不要哭了！看哭傷了身子，我一定能對得住妳，假使我當日要是愛她的話：也決不能有今天，換句話說，也就是決不能和妳結婚……苓！我愛妳才和妳結婚，我不是那始亂終棄的那種無義的男人；苓！妳放心！我一定能對得住妳，妳別看她回來，她怎變回來的將來也免不了怎麼回去；苓！我的心目中根本沒有她的影子；……』希光一別哭了！……苓！一面代她整理着蓬髮，一面拿着小手帕給她擦眼淚『……』▽未完△

女宿舍的星期日

〔續〕　玫瑰

『噢！小楊！妳得請吃糖，不，請看電影！』李冰嚷着，小楊笑着頭也不回的跑向前面去接電話去啦！

『小楊只知道說人家，哼！她呢！老鴉飛在猪身上，看見人家黑，看不見自已黑，』李冰說着遂又底聲的向玉新道：

『前天我在小楊的枕頭底下掏出一封粉紅色的信，我無意中打開看了，中間有兩句，甚麼親愛的妹妹！我希望妳答應我的要求吧！我已經不能再忍了，我正看到這裏，聽見走廊上有皮鞋聲音，我忙把信又給她塞在枕頭底下啦！就假裝很安閑的走出來妳說她還說人家呢！』

『李冰！玉新！妳們還不快洗臉，今天有人請妳們看電影，去不去？』小楊笑着從走廊跑來。

『誰？』
『誰？』
李冰同玉新都怔住了

『今天平安的早場太好了，是保羅模尼的，萬古流芳，』妳們先不要問誰請，先問妳們去不去？』小楊喘着笑着，遂又加重了一句。

『妳們倒是去不去，快說。』
『小楊！是不是妳的愛人請我們？』
『……』小楊笑着頷了頷首。
『哈…不去，不去，我向來不願意加人家的羅蔔乾，妳快同妳的情人去吧！』李冰笑着遂拉着玉新的手跑向洗臉房去啦！

『該死！』小楊滿心的喜歡化做了冷冰，『哼！不去，更好，』一轉頭正看見同班的梁玲腋下挾着幾本書從走廊上走來。

喂：梁玲妳上那去啦！

『噢！小楊啊！妳問我嗎？我一早去圖書館念了三課英文，算了兩道代數，我把書放到屋子裏，一會我要出去一趟哩！』（未完）

輕蕤

×××　素蘭　×××

我挨着肚皮走回家來。剛一進門。——

『瘋子一個樣，滿天瞎跑，飯也不吃！叫鄰居說我虐待前房！天生賤種！』

霹雷似的聲音，由繼母口裏放出來。我望了望她，呵！什麼慈愛的母親！簡直是催命的判官！又一回頭，四妹五妹盤坐在炕上，在慘淡的油燈下作着針線，她們還不敢出大口氣呢！呵！慈母呀！死去的慈母呀，我祇要歸依你。心外的湖山，容我拋棄吧！

×　×　×

這時正是世上最岑寂的夜裏，隔着紙窗透進清光來。傷心往事，又復一幕幕地展開，我不自主地落淚。似乎一個人影兒一恍，幾個冰涼的饅頭到了我的唇邊。『三哥，是我！』是五妹底聲音，我的淚不住地流，祇能低々地說：五妹，我不……

×　×　×

幾個饅頭那裡抵得一頓飢餓？……唉！夢已都醒，何以消夜永？

……

二，燒餅

爸々買回五個燒餅，頓使我憶起過去六年而總縻有憶起一次的往事。那還是我九歲的時候。

我，吃着燒餅，在大門口。爸爸在回來時，一句話應說，伸手就打，我在前面拚命地跑，爸爸也拚命地追。追上了，按在地下，便是一頓痛打，差些應打死。後來告訴我，不許在外面吃東西。唉！

三，年

一本日曆撕光了，年？這是年？

鄰家的孩子都着上新衣。都吃着好的什物。年。這是年。

家裏來了幾個債主，洶洶的樣子。年！這是年！

……未完

誕生日

冰迺

—續—

走在這條街上的有兩個女工，她們倆人是常常由這里經過，似乎聽蓉也似乎聽說過，一個是因丈夫殘廢不能工作，無錢養家，她—廢人之妻—自己出來到這里裝煙捲，賺錢供給年老的公婆，丈夫與孩子，另一個是沒有父親的孤女，有着年高的母親，幼小的弟弟與妹妹，一家四口只指她的供養，今天她們又由這里經過，而且恰恰蓉又見到了她們，她倆雖然穿着褪色的布衣，拖着疲乏的步子，可是邊走邊談，臉上時時透出辛苦的笑容，顯然是疲乏里有着她們的快樂，忽然『快樂不停地工作里』跳上她底心頭，工作里』又聯想起書中所寫的：『不事生產祇能消費的寄生蟲是社會的損失』，又聯想昨晚無線電放送的新女性！『世界上的每個人，除了疾病殘廢者外，都應該盡力謀自己的經濟獨立，女人也是國民的一份子，當然也應該同男子一樣地出去工作，負起生活的担子，如必需女人在家中治理假如她分不開身插足到社會上，那麼也可不必削足適履，在家里工作好了，炊食，清掃屋子，澆花，這不都是女人的工作嗎？即使有着奴婢，也該自己督促幫着操作，不然一個女孩在家里不工作，她的時間怎樣的消磨呢？打牌？跳舞，整日度着紙醉金迷的生活，這樣是否能造成家庭的幸福？女人也該負起她們所負的責任來』……蓉太好聯想了，想着，想着，在她聯想與沉思之後，好像有人小聲在她耳邊拂嘘着說：『蓉，妳該工作啊，以爲養尊處優的小姐生活是真正的幸福嗎？那只是物質的享受而已，精神的快樂似乎該在高尚的工作里探討，妳該出去謀點職業，年青人不該做寄生蟲，而且也該施展自己的所學』蓉決定了，她該做一個職業的女子—既然家里有嫂嫂與僕婢，不用她担心老人們乏人侍奉與承歡。開始計劃事情該如何進行，一方同嫂嫂向母親要求，一向求哥哥向父親要求許可，她越想越高興，跳了起來，跑向嫂嫂的房間，可是在剛一推開門的時候，幾乎與外向里進的人撞個滿懷。

『蓉妹，忙着往那跑』
『啊，嫂子，我正要去找你，你倒來了，正好，快進來，我有話和你說。』攜過寶寶的手，讓進了麗嫂。
『什麼事？』兩人坐到軟椅上，麗嫂發問。
『這事我說出來嫂嫂一定要爲我高興，今天，就在我整十八歲誕辰的今天，我覺悟了，嫂嫂你該慶祝我的覺悟，真的我現在高興極了……』（未完）

失照聲明作廢
領照號名 孫德才 住址同坐落
坐落地目 七區正白 一六六五 六甲三屯 熟地 面積一垧
四至 東至陳姓 西至王姓 南至道 北至
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
雙城縣長吳奎昌 5，5，9

失照聲明作廢
領照號名 魁恩 住址同坐落
坐落地目 六區正紅 一八〇一八 甲二屯 熟地 面積
四至 東至田姓 西至道 南至 北至本道
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
雙城縣長吳奎昌 5，5，9

失照聲明作廢
領照號名 佟雙奎 住址同坐落
坐落地目 三區正紅 熟地 面積
四至 東至德林姓 西至馬姓 南至道 北至佟姓
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
雙城縣長吳奎昌 5，5，9

失照聲明作廢
領照號名 貴珍 住址同坐落
坐落地目 五區 一新發屯 面積
四至 東至貴姓 西至貴姓 南至 北至
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
雙城縣長吳奎昌 5，5，9

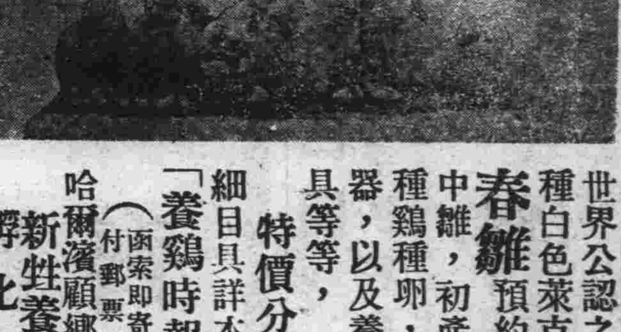
失照聲明作廢
領照號名 何起五 住址同坐落
坐落地目 熟地 四區 面積四垧
四至 東至朱家 西至道 南至 北至陳姓
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
雙城縣長吳奎昌 5，5，9

失照聲明作廢
領照號名 佟德富 住址同坐落
坐落地目 熟地 一三區 正黃 面積
四至 東至 西至 南至 北至
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
雙城縣長吳奎昌 5，5，9

失照聲明作廢
領照號名 于蓮有 住址同坐落
坐落地目 七區 面積
四至 東至王姓 西至張姓 南至 北至
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
雙城縣長吳奎昌 5，5，9

失照聲明作廢
領照號名 劉德廣 住址同坐落
坐落地目 熟地 六區四〇五 面積
四至 東至 西至鐘姓 南至曹姓 北至
領照號名 劉 住址同坐落
坐落地目 熟地 七區 面積
四至 東至趙本 西至 南至曹姓 北至
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
雙城縣長吳奎昌 5，5，9

高級初生雛

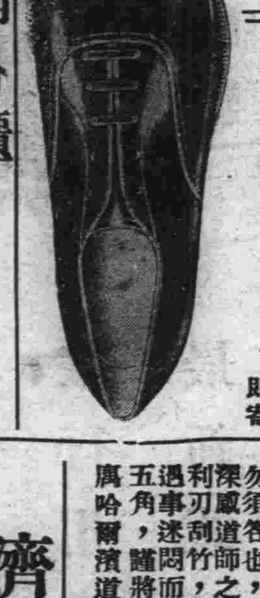


世界公認之多產種白色萊克亨的春雛預約開始
中雛，初產鷄，種鷄種卵，孵卵器，以及養鷄用具等等，
特價分讓
細目具詳本場之「養鷄時報」（函索即寄但須付郵票二分）
哈爾濱顧鄉屯 新姓養鷄孵化場

荔支著作 江水集
▲第一批預約已罄 ▲預約期展限至六月一日 ▲茲再增印千冊
荔支爲徐濟先生之別署於前國際協報時曾闢讀者問答欄頗獲一般人士好評惟不知徐濟爲荔支者每以未能得見荔支之著作爲恨現由敝號承印該君五年來之得意傑作內容計「復活節之夜」「不如不歸」「情刼」「母親與情人」四篇創作小說約計二十萬言取名江水集立意新穎筆法都麗預定六月十號出書現以預約者異常踴躍近一商同作者同意照原訂之數目外再多印千冊更爲普及一般愛好徐君文筆之讀者起見預約展期無論本外埠概以六月一號爲限定價八角預約祇收四角外埠掛號加郵費一角
總發行所 道裏商務印書館
預約處及代售者 道外大東書局 道裏康德商店 松江照像館

美華攝影社
一九三八的初春，在本市一個值得驚異的供獻，美華創造了美華式的美術照片。
用這個照片送給朋友，一定能增進友誼的感情，因為它是合於美的條件。
用這照片作紀念，亦但可以永駐嬌顏，而且在紀念外的意義也很濃厚，因為它是時代的產物，是別創風格的革新作品。
它的意義，是這樣的大，用途是這樣的廣，然而在價格，並不提高，是優待顧者是美華的特別供獻。
淑女紳士們，請勿失良機！
社址：道裡石头道街 外北头道街 電話 五七五〇 三二一

雙順成 皮鞋商店
新到西洋皮料 精製流行皮鞋 堅固美觀 工精價廉
哈濱道裡中國十二道街北九號 鞋樣本函索即寄



聘請外櫃 月薪由五十圓至一百圓
啓者本帳房爲擴充營業起見招聘外櫃數名在哈年久交際寬廣對於工岸下水道事業有經驗爲合格粗諳日文俄文最爲相宜如有志應聘者速來面談接洽時間由下午四時至六時

房產家注意
本帳房土木建築工事設計測量繪圖一切許可請負本帳房自造鋼骨水泥洋灰桶包修下水道工事定價特別低廉如有按設下水不遺者請速來接洽或用電話五〇六七番通知立即前往
哈爾濱南崗車站前郵政街拐角六十號 同裕土木建築帳房啓

萬藝隆洋服店
諸官衙御用達 更歡迎各界 駕臨
洋服協和服大氅包作 火車輪船雨棚醫院食堂理髮白衣 並做日滿國旗
道裡田地街六十三號 電話五二五三

電話電氣 代理店
三菱電機株式會社 日本電氣株式會社 CS蓄電池 岡田乾電池
哈爾濱石頭道街 大島電氣商店 電話四三九一

〈三菱電動機〉

專門包治 淋 濁
德國醫學博士布爾蘇闊夫
（專門）（治療） 花柳科 皮膚科 心臟科
接診時間 午前八時至十一時 午後五時至八時
地址 道裏外國四道街路北三十五號二層樓上

猶太醫院
病房單間或公衆房間設備俱全收費低廉
各科均有專門醫師診治 自設化驗室化驗血便及其他一切並有電氣治療室愛克斯光透光照像
道裏中國五道街四十號電話（三七三二）

萬國汽車火犂專門傳習所招生
本所由一九二四年設立以來畢業生二千餘名以造就汽車專門人材爲宗旨設有課授教室以實驗汽車所及學科目分汽車內外各部機械零件修理備隨時實驗學駕駛每日以內燃機關電學並火犂三個課時間午前一班午後三班滿洲火犂授課每月開始新班畢業隨時可入學習由二月起開始新班
所址 道裡中央大街南頭二十號斜對面萬國儲蓄會

感謝長鬚于道人仁術
敬啓者，鄙人趙廷相，寓道外十六道街，因五歲小兒，在街玩耍，至晚未歸，家人大驚，四出尋找，終無下落，經友人介紹，至北小六道街，長鬚于道人處，占得一卦，道師云：落在東南方，而明日當有不[illegible]
哈爾濱道外北小六道街路西聲遠堂內便是 感謝人趙廷相劉耀亭同啓

濟生堂藥店
◎開幕啓事
本堂籌備數月業經就緒並於二月六日開幕敦經理服務藥界三十餘載經驗宏富自不待言茲新張伊始力求藥材品質優秀價值低廉一爲漢藥普及而謀患者福利一爲漢藥改良而博社會信仰所有各藥確實無僞飲片正潔刀工精細適非普通者所可爲美至於丸散膏丹尤具特色遵方配製注重衛生決無含混之弊功用自然正確對於旅客及獨身生活者本堂代爲煎藥以冀便利現已聘到本市名醫李智欽安達川二君隨時應診並代實北平同仁堂及東西兩洋成藥批發零售格外克己尚希各界惠顧不勝歡迎
道裏新城大街路西九十八號〔福豐號〕對過 電話四一二二二
濟生堂藥店謹啓

真美善・藝術化的
衛生保健大浴場
溫泉浴池正式開幕
●在道外正陽街口路北
地址適中‖交通便利化
建築完美‖設備維新化
水質精潔‖沐浴衛生化
藝師衆多‖工作技術化
酬應周到‖招待懇摯化
定價低廉‖收費平民化

哈爾濱馬迭爾旅館 道裡中央大街一一三號
電報掛號哈爾濱—馬迭爾
哈爾濱唯一之大旅館位於最繁盛中心地點
房間不帶浴室者每天由兩元至四元
房間帶浴室者每天由五元至八元
每住過兩星期者按九扣計算
每住過一月者按八扣計算長期住者則抵談面商
飯店咖啡館
備有早餐午餐晚餐價碼低廉如有訂菜及酒類價格亦格外適宜宴會每人由 元起碼
旅館附設電影院撞球場酒吧男女理髮室

德國醫師 衛德美 精通滿語
專門內外科婦人科小兒科花柳科皮膚科產科接診時間每日上午九點至一點午後接診每禮拜一禮拜三禮拜五五點至七點
新遷道裡十一道街三十三號二樓第四戸 電話七二三九

要發財麼 請快去買 一萬圓的 福民彩票 代賣處
哈爾濱道裡地段街一〇八號
森洋行
時計貴金屬 寶石寫真機 銀器蓄音器 數章優勝旗
本行 奉天春日町八番地
支行 大連市連鎖街四番地
支行 新京中央通八番地
支行 天津日租界福島街七番地
出張所 遼陽幸町六番地
電話 六四五〇 六五六〇

德國製造
梅濁尅星
特種梅濁尅星 滲透性特強 治療力特速
五淋白濁 一盒斷根

淋病非透膜殺菌不能斷根，幾乎盡人皆知，無待贅述！惟真正具有透膜殺菌能力之藥物，除德國「梅濁尅星」外，現在東西各國，尚無同等藥力之出品，此則爲病家所宜注意者也！
哈爾濱道外六道街 柯爾登洋行總經理

新家庭

丈夫對於妻子 應負完全責任 方能造成良好家庭

然而若達到這種理想的生活，無論如何作丈夫的責任總很重大，就是丈夫在夫婦之間是個主權者監督者指導者，若以相當的計策，取一定的方針，怎樣圓滿的家庭都可以很容易的造成。

丈夫若是個善良人，多半可以造成善良的妻，可是妻雖然是個善良人，却難以造成善良的夫，其原因不外於妻和夫依然不能立在同一的水平線上，所以當然不容我們來說妻在家庭中對於丈夫是個教育者指導者的話了。

在現代，想求理想的夫婦生活很難的緣故，並不是沒有好妻，實在是好丈夫太少了。

想營理想的夫婦生活，妻固然是應當事事注意，可是最要緊的還是夫的注意。

然而現代，無論是學校裡面，或社會方面夫的教育在甚麼地方能設見到呢，全國的教室裡面，可以聽到良妻賢母的喊聲，可是良夫賢父的聲音，那裏能設聽得到呢。

男性對於人類的成功，發展之道來說，當然十分重要，可是正直的良人之道，也不能不算是必要吧，一國之道德風教在於健全之家庭，在於善良的政治家，實業家軍人學者以前必須先爲善良之夫，我想這正是爲人夫的義務，也就是來寫這篇『夫之責任』之所以。

檢討中國電影的病態

（續） 青萍

最近，更有一種新的趨向發生。換言之，也就是新的病態，但是否因爲題材的不足用，或是一種投機心理，我是不知道，是許多的電影脚本裡，除了保持着每片必歌必舞的原則外，並摻加上幾段京劇，有的是清唱，配着胡弦，有的是簡直就在戲園裡，還有的一齣電影，壓根兒就是一幕整個的京戲，一個樣的配着，生旦淨丑末，勾起花臉，擻着戲腔，穿着袍帶，佈景自然不能用舞台的藍布城門，或橫擺開門，跳脚上樓，等種種濃厚的象徵意味作派，充分利用超空間性的佈景了，但意外的滑稽，一個文武老生，和一個末角馬童，站在山頂上，穿着粉底靴，拿着馬鞭子，東繞西跳，馬童也就若合符節的前躥後迸，這不用他說，我們就明白，是在演着上馬，或是在戰場上，是在殺幾十回合的場面了，然而是解釋不通的，你要說那是在作戲，是沒有舞臺的輪廓，佈景也能，是表示着曠野，實要說是那叫戲劇電影化的新產物，實在我們是不敢贊同，而敬謝不敏，同時不通的地方，還不止這一點，不過在他們公司當局，對這個地方，是沒有顧及到？或是這樣貨品，出來都能夠號召一部份觀衆，而能由這非驢非馬的不通玩藝兒，（未完）

北京菊訊

顧珏蓀將拜新師 戲校排紅蓮寺電影化 高慶奎就戲校敎員職

毛世來上海黃金約滿後，二十三日乘湖北輪北返，於二十六日抵津，因在津訪晤舊友，當晚始搭車來京，因車誤點，計於（二十七日）二時始抵京，午應友好洗塵宴後稍事休息，今日起，分別拜會各界友好，並赴富社及乃師尙綺霞處，毛返京以後之出處問題則已決定自挑一班演唱，由徐蘭園，韓佩亭等爲組一班，角色人選，已然決定，青衣爲陳盛蓀，老生約沙世鑫，武生爲徐振珊，丑角艾世菊，其組班一切已具體化，次日即可決定，毛巳決定，兩週以後即出台，出演地點則爲中和，長安云。

毛世來巳歸京 李萬春開演拿手戲

顧珏蓀拜程繼仙爲師事，連日經人努力撮合，因程繼老意志堅決，已告停頓，聞顧擬改拜馮蕙林，馮亦有相當聲望，或可不致再成泡影，因顧珏蓀入秋聲社確定，程繼仙回秋聲社事已有困難，按程硯秋之小生，原爲王又荃，二人因故決裂，今俞振飛又脫離，程繼仙亦告假，何程老板之不善馭小生耶？

又訊 戲曲學校之火燒紅蓮寺新劇，自社會局准許演唱後，校方即着手籌備開排，劇中有空中飛人，飛鷹及飛劍等等驚人場面，校方對此劇，決使其電影化與羣衆化，目下着着計議中，其佈景切末則由與保安公司計劃趕製云。

高慶奎於日前赴戲校就職，校方自金仲蓀校長以次，全體出迎，全體學生均齊集大禮堂，首由金校長報告一切，次由高登壇演說，對國劇略作發揮，並表示今後決心服務，將自己藝術與諸生時作研究，全體學生歡呼雀躍，尤以李和曾王金璐趙金年等爲甚，高爲鬚生三大賢之一，今入戲校敎戲，自足爲戲校鬚生造人才，此事在戲校方面，實有歷史的意義也。

北京訊：時代藝人青年劇家李萬春氏，於七日（星期六）之夕，在慶樂演『林冲夜奔火併王倫』，八日（星期日）白天，在新新演『頭本齊天大聖』。

齊天大聖，爲李氏去年度成功作品之一，已公演者，計有頭二兩本。摹仿猴子個性，維妙維肖，封弼馬溫時，穿官衣，戴紗帽，所謂『沐猴而冠』者，令人忍俊不得也。

北京舞台，去年度，尙有兩大成功作品，一爲尙小雲氏之『三靑』，一爲李萬春氏之齊天大聖，三靑係封神榜故事，而齊天大聖係西遊記故事，咸爲神話名奏，異曲同工。李氏是戲，自去年公演後，成績極佳，每貼必滿，今春在南北各大都會，轟動一時，尤受歡迎，自非偶爾。新新演此戲之星期白天，預料又必滿座也。

北京訊：李萬春之『林冲夜奔火併王倫』，爲其獨有之代表作，每出演，無論大小南北各都市，泡戲第一天，及臨別紀念打戲最後一夕，均演是戲，於此可見此戲之價值。劇中除李氏自飾林冲外，由毛慶來飾前部楊志，後部黃安，蘇連漢飾晁蓋，張永祿飾王倫，劉斌升飾馬童，陳喜光飾吳用，陳富瑞飾伽藍神，王德祿飾徐寧，宋萬啓飾杜遷，張福華飾宋萬，于義亭飾小二，配搭尤爲整齊，本月八日（星期）白天，在新新演頭本齊天大聖。下週入長安演唱。

春陽煦煦下 童年動物

小朋友們！現在已到春天，一切動物，都極高興、尤其是才出生的小獸們，更是玩得歡樂。編者現特代小朋友們，搜集了幾幅小獸照片，想小友看了，必很高興吧？左邊的兩幅，上是日本上野動物院的三頭可愛小獅，其母乃阿比西尼亞所贈，稱爲卡台里拿夫人之大獅，小獅僅歷一月，三頭均爲一尺餘之身長，體重一貫四十兩，前承暹羅國拉固撒前公使懇求，此次回國，班克固新設有國立動物院，此三頭小獅，均經決定，贈與該動物院。其下一幅，爲沙漠地方之特產動物，駝之初生者云

美國商美聯盟 選出百萬金小姐 貸與寶鐲値百萬弗

密斯（小姐）在美國種類不一，左圖爲商業美術家聯盟選定之全美第一美人，稱爲百萬金小姐者，戴有寶石手鐲，實如招牌所標價値百萬美金，爲該聯盟所有，許其使用，此種宣傳方法，用以招徠顧客，可謂別開生面。

人畜輪廻異聞二則

上：貴州銅仁府有翟光遠者，無賴子也，私於其姪媳錢氏，被光遠之嫂常氏窺見，二人懼，市藥毒斃之，常氏子及女，微覺其事，欲與究，光遠誓於神，謂苟有此事，當遭雷擊，此二十年四月二十二日事也，至五月一日午，天突昏黑大雨，雷電繞其室，旋晴明，衆入視之，二人均遭擊，錢氏已斃，光遠尙能言，謂前事實不應行，今故受殛，並謂與其姪媳俱託生於近鄰石某家爲牛，言訖亦斃，探諸石家，果產一黃犢牡也，比臀際另有一首，稍小，眉目口鼻，俱隱約有痕，不過下垂耳，人有扶其首揚之者，其兩乳及陰戶皆具，蓋牝也，又有兩足較小，而蹄尤異，亦下垂，人有呼其姓名，及敍述往事者，輒俯首，淚涔涔下，石氏擬售於人，以資勸化，但得之者視爲奇貨，牽以游行各地。

下：江北某甲，性凶厲，民國十二年時，忽大病，適來一雲水僧詣之曰，爾因作惡多，死必墜豕身，宜速懺悔，某甲時病已垂危，聞之悚然，乃以左手向僧作禮，如僧家之半合掌式，僧曰，只此一手，誠心禮佛，此乎可免現豕形，惜哉，僅此一手也，雖然，因此亦可免除一刀之苦矣，旋卒，時近鄰卽生小豕，前面之左脚仍爲人形，行時此脚不着地，時時對人作合掌之狀。

◉請看山西堪輿大六壬神卜張青雲奇卦

山西張青雲先生乃人大堪輿家也深得術學奧妙善知過去未來天文地理一事星移斗轉尤善推測大六壬之天遁地干遁干人遁干之出奇如市面錢糧之漲落求謀之成敗階級之進退婚姻之美惡病人之生死至於大批八字選擇吉日合婚嫁娶凡疑難有不可解者而先生之神卜誠效一言決判斷明晰 館址：道外北小六道街路西青磚樓下

△介紹人 楊壽臣 梁繼武 張子衡 白榮五 劉樂亭 仝啓

敬送 遺○早○ 健忘不孕 腎虧腦弱 古宮秘方

並贈 治瘋骨痛驗方

照方配服能使精髓強固思想靈敏容顏美潤神效驚人治愈千萬莫不稱奇皆有來函證明各界欲索剪報函索即寄 上海法界白爾部路太和里五十三號 中國腎腦病院啟（四月）（濱江）

德國醫學博士 莊結爾萬

道裡外國三道街六十三號 專治淋病皮膚花柳虛弱 接診時間 八時至十一 午後四時至七時

醫學博士 林聶爾特

▲專治淋病皮膚花柳膀胱等病

接診時間聘有滿語譯 每日 午前九時至十時 午後四時至七時

道裏斜紋街五十號二樓第四戶一二瞪子街中間 電話五二二六〇

◎◎◎ 醫林介紹 ◎◎◎

醫士林德爾 道裏十四道街五十三號 郵局隔壁電話三六零四 專門 產科及婦科各症 接診時間 自八時半至十時 午後四時至六時

濟世醫院 內科 小兒科 京都醫學士金斗鎔 齒科，齒科醫學士金殷鎬 時間自上午九時至下午四時 道外北頭道街七十四號 電話九·二八六一

明明眼科醫院 哈爾濱道裡中國頭道街 電話七五一〇 醫學博士石增榮 施行 白內障復明手術 斜視 美容手術 住院有各等病房 病問答（須附足信票者）

女醫士石闊夫司喀 牙 地址十四道街三十三號 郵局隔壁 電話（七一九二）

接診時間 專治婦科產科內科 大安街十五號德國醫院 九時至十二時 午後三時至五時

南滿醫學士德國小兒科醫院 吳鏡波 留學德國小兒科專門 本院現遷移道裡中國頭道街十一號（照明眼科醫院間壁）即常施診 診療時間上午十時至一時 下午三時至六時 星期日下午休診

鳳石內科醫院 道裏中國頭道街二十一號 醫師南滿醫學士劉鐵城 專門內科 診療時間每日午前十時至午後一時 午後三時至六時 星期日只限午前 ▲電話二二五八番

德國眼科醫學博士 格利德恩耳 道裡二瞪子街十七號二層樓上萬國農具公司隔壁 電話七五六四號 診療時間 上午十一時至一時 下午五時至七時 寓南崗郵政街七號

醫士伍拉赫 道裡砲隊街一五三號 電話四九八八 專治內科神經心臟病並電療 接診時間 晨九時至十一時 午後四至六時 聘有滿人翻譯

醫士愛布什甸 道裡外國七道街十三號 專治內科各症 接診時間 十一時至十二時 五時至七時 電話三七七五

醫士壽爾泰斯 石頭道街九十五號二層樓 內外科及婦科 電話三一三五

現已返哈照常應診 接診時間 每日上午八時半至十時半

女醫士巴杜申斯喀牙

專治婦人外科及內科各症 接診時間 午前十時半至二時 午後五時至七時並可約定時間 道裡中央大街一八〇號 路西（外國二道街）▲電話二五三三七番

德國醫學博士伊乍阿克 道裡斜紋 四一區街五號 電話五三〇 專門眼科 接診時間 晨九至十 下午三

大明眼科診療所 女醫師趙守信 治療時間 上午十時至十二時 下午三時至七時 禮拜日僅上午應診 新址「外國八道街十九號」

醫士謝綿托斯基 專門婦科產科內科 道裡中國十道街三十一號 接診時間午後三時至五時

世傳推拿 欒樹庭

小兒科專門 專治小兒百病

在哈開業十四年 小兒不能針藥者注意 道外中五道街路東九號

女醫士梅力尼國夫 專治婦科產科花柳科 道裡外國三道街十八號二樓 接診時間 午前九時至十時 午後四時至六時

醫士渥洛布林司基 專治內科小兒科肺結核 道裡中國四道街二十四號第三戶 電話二四五七 接診十一時至十二時半 午後五至七

醫士周闊五斯及 道裡外國六道街八號房第三戶 電話三三八八 專門耳鼻喉科及外科 接診時間晨十時至十一時半 午後四至六時

漢醫高仲山 統治男婦小兒一切內科病症隨時門診出診 診所正陽十四道街成德堂 電話二九八〇

牙醫

牙醫 亞陸哥斯及愛魯曼 創設於一九一五年 道裏外國三道街四七號中央大街拐角 電話四八〇一 應診時間 晨九時至二時 後三時至六時 星期日十時至一時

治牙之處 道裏十四道街三十九號 郵局毘鄰三樓三號 每次診費二角藥費在內

補牙料價收產材料費醫師經驗宏富手術精

無痛苦 通滿語 材料採用歐美 鑲牙醫 莫落前開，皮里城七克，吉諾爾金 謹啓

劉東亮 日本齒科醫學士 牙病藥物治療，專門保存，永久不犯 地址哈爾濱景陽街平安電影院南隔壁東亮齒科醫社

陳素梅 第二齒科專門學校教授 牙醫士 貧人免費治療 鑲牙只收材料 道裏外國七道街路南三

民生部立案

松島學院招生 哈爾濱道外中十一道街

本校松島職業學院於民生部立案設有日本語專修班（日領立案）且有本市官方準許校舍宿舍和運動場官方認爲合格日人敎授得法學費較廉本校設有如左各班

職業班，一學期學費二十五元宿費一律二十元

日語專修班，晝課一學期費二十五元

日語補習班，夜課三個月學費五元

數學補習班，夜課（算術和代數學）

BO

大倉洋紙株式會社

哈爾濱道裡中國七道街二四號 電話 七一八〇·七一八一番（倉庫） 二四二六·二四二一番

資本金三百萬圓

本支店批發處：東京市日本橋區通二丁目 大阪市東區安土町二丁目 名古屋市西區本重町一丁目 新京中央通リ滿鮮ヒル 哈爾濱道裡中國七道街二四號

經營會社（抄紙部）：株式會社愛知洋紙店 小田原製紙株式會社 特種製紙株式會社 昭和透明紙株式會社 昭和化學工業株式會社

滿洲總代理店：立山製紙株式會社 大丸製紙株式會社 大正工業株式會社 日本製紙株式會社 今福製紙所 大日本セルロイド株式會社 市居クロース工業株式會社（膠布） 東洋透華氏株式會社

王子製紙株式會社製品販賣

菱エス名刺北滿總代理店

定製最新流行

西服 便服 大禮服 協和服 女大衣 女外套

備有大宗現貨 定價極爲低廉

恒順昌

哈爾濱道裡新城大街 電話 四四二九 五〇八八 五七〇五

支店新京頭道溝吉野町 電話（長）三·三一七二 三·六七一五

（應診時間午前八時半到一點 二點到四點半）

道裏石頭道街水道街拐角（電話二九一二）

中央大藥房

敬啓者敝號新由歐美進到各種藥品以及化粧品批發零售貨列後德國醫學博士阿龍氏新製九一四內服藥水專治多期梅毒花柳等。服之耐效美國醫學博士阿龍氏批製淋敵專治五淋白濁服者功效◎新運到滋補魚肝油補神經功效法國醫學博士羅素發明馬血汁專治神經衰弱操勞過度面黃肌瘦服之功效◎新運到日法德各國製藥廠出品以及他國出品出售雪花膏滿粉口紅各種香粉膏司多靈淨面膏◎本藥房內設門診有專門醫士担任診斷一切諸症本號備有藥劑師數名專司照方配藥迅速價廉半價收費有滿人翻譯爲便宜顧主房諸君顧主新年來到請到本藥意選購化粧品價格低廉嘗保滿 本藥房主人啓

老牌調味精粉

味の素

（味之素）

滿席中的湯菜如無味の素調和定難適口所以味の素早受世界各國人士的熱烈歡迎

清煮瓢兒菜

●材料　瓢兒菜一斤、鹽一撮、米泔水一小碗、猪油一兩

●方法　先將瓢兒菜摘去黃爛之葉，洗淨瀝乾，切成一寸長，再將油倒鍋中燒熱，然後將菜加入，約十分鐘，菜稍軟熟，酌加水米泔水一碗，注入其中，候沸加鹽、不蓋鍋蓋，煮至熟爛後，再加味の素（附帶匙八匙），盛起美味適口。

孔氏醫院

分科治療　住院隨意

地址　山街吉林街拐角

電話　六九七二

哈爾濱道裡外國七道街五號

醫師李蔭成　牙科專門

診療時間上午十至一　下午二至五（星期日下午休止）

武田牌

伊斯拉文（イスラビン）糖衣片

價格
一〇片　一圓〇錢
三〇片　一圓
五〇片　一圓五〇錢
一〇〇片　二圓六〇錢
二二〇片　五圓
五〇〇片　一〇圓五〇錢

各大藥房　均有經售

伊斯拉文糖衣片爲　急性慢性淋病　淋病性膀胱炎・淋病性關節炎　淋病性副睾丸炎・婦人淋病　細菌性膿疾患之內服治療藥

本片劑中之主成分、經過消化器官以後、其結果必取道腎臟、通過淋菌巢穴、自尿道口排泄體外、此其間直接對淋菌之有殺菌及抑制發育之作用、自可無待贅說、同時因其又能鼓勵體內細胞、頗足以增進至生體之抗淋力量、是以淋病患者服本片劑以後、先則可去尿道漏膿及排尿疼痛等症狀、繼則尿歸清澄、淋絲消失、以至於顯微鏡下不能證明淋菌、此外如淋病性關節炎及淋病性副睾丸炎等、且莫不可由此而達治癒。

本片劑內服期間、並無不良副作用之可慮、而儘可安心連用、是爲特長。

【服法】每次服一至二片、一日三次、飯後卽服。

詳細仿單　函索卽寄

株式會社　武田長兵衛商店

總行　日本大阪市東區道修町
支店　奉天市春日町十三番地

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積（或方丈）	四至（東西）	四至（南北）	失照號碼	失照年月	丟失原因
高鳳閣	一順招十行六井	原領荒	九〇〇〇	東王貴志 西林基山	南王泮青 北薛成山	不詳	大同元年	避匪亂
同	同	同	一〇五〇〇	東王成志 西王泮青	南王泮山 北薛成山	同	同	同
讓得堂	沿江東北段三台北屯	續放蒜荒	六六九一〇	東張欽 西岳長永	南于大興 北高萬泰	同	事變	被匪損失
王泮生	一順招十行六井	原領荒	一九八〇〇	東本主 西林基山	南九行六井 北本主	同	同	同
同	同	浮多熟	二六二一〇	東西本主	南北本主	同	同	同
同	同	同	八六九〇	東西本主	南林基忠 北本主	同	同	同
同	同	原領荒	三〇〇〇〇	東西本主	南朱忠祥 北高姓	同	同	同
同	同	同	三〇〇〇〇	東薛成山 西本主	南朱忠祥 北高姓	同	同	同
王泮生	一順招十行六井	清賦熟	一四八〇	東西本主	南林基忠 北本主	同	同	同
永新堂	舊城基	頭等街基	三三五〇〇〇丈	東大街 西胡同	南胡同 北富順源	同	同	同

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明　5　5　9

肇州縣長　張東璧

優良的中西衣料　花色流行價格最廉

歡迎惠顧

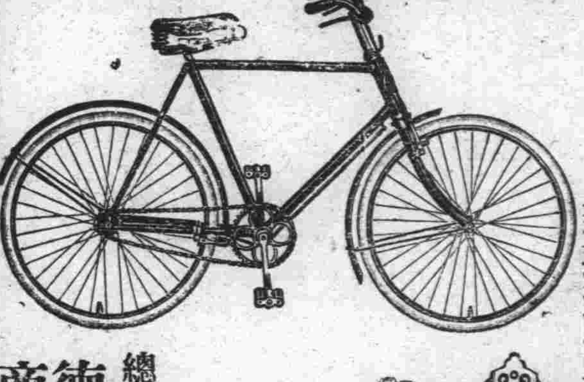
洪盛隆百貨店

道裏新城大街

電話二五三〇

著名自行車行

新運到大批最優秀的德國自行車



藍牌車　白牌車　飛鷹牌

總代理處道裡斜紋街三十四號

德商飛士洋行

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積（或方丈）	四至（東西）	四至（南北）	失照號碼	失照年月	丟失原因
徐春肇	茂興東三段	原領熟	五二五六	東張岐 西楊萬章	南史文清 北楊萬章	毘連七〇	民國十一年	被匪焚燬
王有	窪崗寨西段	浮多下荒	六〇〇〇	東蕭文有 西包福	南蒙墢荒 北包福	毘連五六	民國二十年	事變丟失
李廣福	沿江八家子北屯	原領荒	六五〇〇	東謝永顯 西鄭萬財	南馬剛 北色王	毘連六四	大同元年	水災焚燬
董學思	沿江哈拉海段	原領荒	一三三〇〇	東王文芳	南大江 北九井子	毘連一〇	大同元年	水災丟失

右記失照者自登報日起滿三個月時如不發生異議無論落於任何人之手均認無效特此聲明　5，5，8

郭爾羅斯後旗旗長多爾吉帕勒木

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積（或方丈）	四至（東西）	四至（南北）	失據號碼	失照年月	丟失原因
方洲	伊順招七行夾荒	原領荒	二二五〇〇晌	東劉一臣 西白永泰	南才興 北劉萬臣	不詳	事變	被匪患損失
天慈堂	舊城基	等街基	四九四〇〇〇丈	東王詢 西李德	南大道 北大道	同	同	同
謝永憲	同	頭等街基	一八五〇〇〇丈	東胡同 西大街	南王榮久 北劉國梁	同	同	同
門慶林	同	二等街基	七四〇〇〇〇丈	東胡同 西胡同	南于俊卿 北胡同	同	同	同
宮克全	伊順招四行八井迤南餘荒	浮多荒	一二八〇〇晌	東程遠和 西孫占祥	南沿江 北于富合	同	同	同
土玉亮	舊城基	二等街基	六四八〇〇〇丈	東王滿和 西崔殿甲	南邵鳳楊 北官道	同	同	同
衣彩奎	和字十六井	原領荒	一三八〇〇晌	東張岐予 西耿有發	南和字十七井 北宋永福	同	同	同
徐廷林	沿江三台區北屯	同	二〇〇〇〇晌	東石相臣 西徐海峰	南徐海峰 北本主	同	大同元年	同
徐廷弼	同	同	一五〇〇〇晌	東石相臣 西石相臣	南石相臣 北和平村	同	同	同
同	同	同	一〇〇〇〇晌	東石相臣 西本主	南本主 北李忠孝	同	同	同

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明　5　5　2

肇州縣長　張東璧

第一齒科專門學校教授　日本大學齒科醫學士　黃東尙

齒科專門　口腔外科手術

東尙齒科醫院

時間上午十一時至下午一時三時至七時星期休診

道裏外國八道街拐角二號

總發行所　株式會社　藤澤友吉商店

大連市山縣通七番地
奉天加茂町十五番地
天津法租界三十三號路三七

服用容易絕無流弊的

新肝油精劑「新肝精」

邇來單以維他命、蛋白質爲主分之營養劑數多不勝計大多效微還有弊欲期其根治貧血、虛弱、結核等是誠難矣。

然而「新肝精」凡人體構造主要分、營養身體不可忽缺要素的蛋白質、維他命A・D、燐、鐵、鈣、胆汁、肝臟和爾們等無不含存豐富、故有他單一肝油劑等所不能見的綜合效果、且一掃難服害胃等弊不但於小兒發育上卽於成人之保健及治療病弱亦是最適好的營養活力劑也。

ネオ肝精

新肝精最適合於兒童營養者何故？

(1) 爲人體基礎的骨骼係於兒童期所長成者也、故於兒童期欲生成能保一生健康的頑健之骨骼則維他命A・D鈣質乃爲必要而不可忽缺者、此分是「新肝精」含存最豐的主成分也。

(2) 所謂結核性病多發病於青春期、此乃因兒童期營養缺乏、發生蛋白質、維他命A・D等之不足、遂對結核的抵抗力薄弱、終於青春期成禍也。故欲愛兒長大後不成病弱體、不受結核之感染、於兒童期爲補給此要分第一當撰用新肝精。

(3) 於幼小期恰如幼木之諸身所有的組織均甚纖弱、所以易被外來之病菌或病魔所侵襲、欲防護此則健强皮膚及粘膜之防壁以使擊退病菌或病蟲殊爲必要、如此則維他命A・D嘗爲不可忽缺要素「新肝精」含存此要素最豐富故也新肝精最適合於兒童營養者、依此可以概知矣。